

Scinteia

ORGAN AL COMITETULUI CENTRAL AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN

Anul XXXIX Nr. 8393

Simbătă 11 aprilie 1970

8 PAGINI — 40 BANI

CUVÎNTAREA TOVARĂȘULUI NICOLAE CEAUȘESCU

la consfătuirea cadrelor de bază din securitate, miliție, procuratură și justiție

Stimați tovarăși,

Consfătuirea de astăzi reunește cadrele de bază din securitate, miliție, procuratură și justiție. După cum se știe, menirea acestor organe ale puterii oamenilor muncii, ale statului socialist este de a apăra cuceririle revoluționare ale poporului, proprietatea socialistă de stat și cooperatistă, de a veghea la respectarea normelor ordinii socialiste și a legilor țării.

Scopul acestei consfătuiri a fost analiza muncii acestor organe, a lucrătorilor din miliție, securitate, procuratură și justiție; în același timp, consfătuirea a analizat starea infracțională, cauzele care o influențează, precum și măsurile ce se impun a fi luate împotriva celor care încalcă legile statului, ordinea societății noastre socialiste. După cum am fost informat, în ședințe separate au fost dezbătute pe larg toate aceste probleme.

Dacă analizăm starea infracțională din cursul anului 1969 constatăm că, în comparație cu anii precedenți, numărul infracțiunilor s-a redus în mod simțitor. Dorim să menționăm în mod deosebit că au scăzut dannele aduse avutului obștesc; față de 1967, adese au fost, în 1969, cu peste 50 la sută mai mici. Cu toate acestea, trebuie să spunem deschis că infracțiunile sînt încă numeroase, iar dannele provocate avutului obștesc se ridică încă la zeci de milioane lei anual.

O problemă care trebuie să ne preocupe în mod serios este aceea a infracțiunilor așa-zis mărunte, a unor manifestări de huliganism și încălcarea a normelor de conviețuire socială, față de care organele de miliție și de justiție nu au dovedit destulă fermitate. Organele noastre de stat nu au acordat întotdeauna atenția necesară apărării cetățenilor împotriva unor elemente declasate, infractoare, nu s-au preocupat în destulă măsură de garantarea proprietății personale a tuturor cetățenilor.

De asemenea, este necesar să subliniem cu această ocazie că nici față de unele manifestări de parazitism social, față de acei care vor să trăiască fără muncă sau urmăresc să-și mărească veniturile personale pe căi necinstite, organele noastre de miliție și justiție nu au acționat întotdeauna cu fermitatea cuvenită. Legea controlului provenienței averilor nu este încă aplicată cum trebuie. Trebuie să arătăm că atât organele de securitate și miliție, cât și cele ale justiției și procuraturii au dat dovadă, în unele împrejurări, de o anumită indulgență în aplicarea măsurilor stabilite pentru combaterea speculei cu unele produse de consum, împotriva înșelării consumatorilor de către elemente necinstite.

Analiza stării infracționale, a muncii organelor de stat chemate să asigure ordinea și legalitatea socialistă ne permite să tragem concluzia că în ultimii ani asistăm la o îmbunătățire a stărilor de lucru în acest domeniu.

În general, putem spune că starea de spirit a cetățenilor patriei noastre este bună. Aceasta se manifestă în sprijinul pe care în mod unanim poporul îl acordă politicii interne și externe a partidului și statului, în rezultatele obținute de oamenii muncii în îndeplinirea sarcinilor planului de stat. Succesele obținute în creșterea producției industriale și agricole, în realizarea planului cincinal actual constituie dovada grăitoare a justeții politicii marxiste-leniniste a partidului nostru de faurire a unei puternice baze tehnico-materiale a socialismului. O

dată cu economia, în țara noastră cunosc o puternică înflorire științifică, învățămîntul și cultura, întreaga viață socială. Se realizează sarcinile privind creșterea nivelului de trai material și cultural al oamenilor muncii. În această uriașă muncă creatoare se afirmă tot mai puternic rolul conducător al clasei muncitoare, care își îndeplinește cu cinste menirea de clasă conducătoare a întregii națiuni socialiste. Sînt tot mai puternic puse în evidență potențialul și energia țăranimii noastre; se întărește continuu alianța muncitorească-țăranescă. Intelectualitatea din toate sectoarele de activitate se afirmă ca o forță tot mai importantă în lupta pentru progresul general al patriei socialiste.

Rezolvarea în spiritul marxism-leninismului a problemei naționale în țara noastră, asigurarea depline egalități în drepturi a tuturor cetățenilor patriei, fără deosebire de naționalitate, au dus la cimentarea unității întregului popor în jurul partidului și guvernului.

O importanță deosebită pentru coeziunea națiunii noastre socialiste au dezvoltarea democrației socialiste, participarea tot mai largă și activă a maselor populare la elaborarea și îndeplinirea politicilor interne și externe a partidului și statului, la conducerea întregii activități economico-sociale. În acest climat general, munca organelor de stat, chemată să asigure cuceririle revoluționare și creația pașnică a poporului nostru, se bucură de o puternică sprijin din partea maselor largi populare.

În ultimul timp, acționîndu-se consecvent pentru întărirea în continuare a ordinii și legalității socialiste, au fost adoptate o serie de normative menite să contribuie la întotdeauna atenția necesară apărării cetățenilor împotriva unor elemente declasate, infractoare, nu s-au preocupat în destulă măsură de garantarea proprietății personale a tuturor cetățenilor.

De asemenea, este necesar să subliniem cu această ocazie că nici față de unele manifestări de parazitism social, față de acei care vor să trăiască fără muncă sau urmăresc să-și mărească veniturile personale pe căi necinstite, organele noastre de miliție și justiție nu au acționat întotdeauna cu fermitatea cuvenită. Legea controlului provenienței averilor nu este încă aplicată cum trebuie. Trebuie să arătăm că atât organele de securitate și miliție, cât și cele ale justiției și procuraturii au dat dovadă, în unele împrejurări, de o anumită indulgență în aplicarea măsurilor stabilite pentru combaterea speculei cu unele produse de consum, împotriva înșelării consumatorilor de către elemente necinstite.

Analiza stării infracționale, a muncii organelor de stat chemate să asigure ordinea și legalitatea socialistă ne permite să tragem concluzia că în ultimii ani asistăm la o îmbunătățire a stărilor de lucru în acest domeniu. În general, putem spune că starea de spirit a cetățenilor patriei noastre este bună. Aceasta se manifestă în sprijinul pe care în mod unanim poporul îl acordă politicii interne și externe a partidului și statului, în rezultatele obținute de oamenii muncii în îndeplinirea sarcinilor planului de stat. Succesele obținute în creșterea producției industriale și agricole, în realizarea planului cincinal actual constituie dovada grăitoare a justeții politicii marxiste-leniniste a partidului nostru de faurire a unei puternice baze tehnico-materiale a socialismului. O

dată cu economia, în țara noastră cunosc o puternică înflorire științifică, învățămîntul și cultura, întreaga viață socială. Se realizează sarcinile privind creșterea nivelului de trai material și cultural al oamenilor muncii. În această uriașă muncă creatoare se afirmă tot mai puternic rolul conducător al clasei muncitoare, care își îndeplinește cu cinste menirea de clasă conducătoare a întregii națiuni socialiste. Sînt tot mai puternic puse în evidență potențialul și energia țăranimii noastre; se întărește continuu alianța muncitorească-țăranescă. Intelectualitatea din toate sectoarele de activitate se afirmă ca o forță tot mai importantă în lupta pentru progresul general al patriei socialiste.

Rezolvarea în spiritul marxism-leninismului a problemei naționale în țara noastră, asigurarea depline egalități în drepturi a tuturor cetățenilor patriei, fără deosebire de naționalitate, au dus la cimentarea unității întregului popor în jurul partidului și guvernului.

O importanță deosebită pentru coeziunea națiunii noastre socialiste au dezvoltarea democrației socialiste, participarea tot mai largă și activă a maselor populare la elaborarea și îndeplinirea politicilor interne și externe a partidului și statului, la conducerea întregii activități economico-sociale. În acest climat general, munca organelor de stat, chemată să asigure cuceririle revoluționare și creația pașnică a poporului nostru, se bucură de o puternică sprijin din partea maselor largi populare.

În ultimul timp, acționîndu-se consecvent pentru întărirea în continuare a ordinii și legalității socialiste, au fost adoptate o serie de normative menite să contribuie la întotdeauna atenția necesară apărării cetățenilor împotriva unor elemente declasate, infractoare, nu s-au preocupat în destulă măsură de garantarea proprietății personale a tuturor cetățenilor.

De asemenea, este necesar să subliniem cu această ocazie că nici față de unele manifestări de parazitism social, față de acei care vor să trăiască fără muncă sau urmăresc să-și mărească veniturile personale pe căi necinstite, organele noastre de miliție și justiție nu au acționat întotdeauna cu fermitatea cuvenită. Legea controlului provenienței averilor nu este încă aplicată cum trebuie. Trebuie să arătăm că atât organele de securitate și miliție, cât și cele ale justiției și procuraturii au dat dovadă, în unele împrejurări, de o anumită indulgență în aplicarea măsurilor stabilite pentru combaterea speculei cu unele produse de consum, împotriva înșelării consumatorilor de către elemente necinstite.

Analiza stării infracționale, a muncii organelor de stat chemate să asigure ordinea și legalitatea socialistă ne permite să tragem concluzia că în ultimii ani asistăm la o îmbunătățire a stărilor de lucru în acest domeniu. În general, putem spune că starea de spirit a cetățenilor patriei noastre este bună. Aceasta se manifestă în sprijinul pe care în mod unanim poporul îl acordă politicii interne și externe a partidului și statului, în rezultatele obținute de oamenii muncii în îndeplinirea sarcinilor planului de stat. Succesele obținute în creșterea producției industriale și agricole, în realizarea planului cincinal actual constituie dovada grăitoare a justeții politicii marxiste-leniniste a partidului nostru de faurire a unei puternice baze tehnico-materiale a socialismului. O

ducerea socialistă a oamenilor muncii. În această privință avem încă lipsuri serioase. În lupta împotriva diferitelor manifestări antisociale rolul acestor mijloace de educare devine hotărîtor — și avem datoria să luăm toate măsurile pentru a le folosi în mod cât mai eficient, în interesul întregii noastre societăți.

În al patrulea rînd, trebuie să ne preocupăm permanent de crearea unei puternice opinii de masă împotriva manifestărilor antisociale la care m-am referit, a celor care se fac vinovați de încălcarea normelor de conviețuire socialistă.

În al cincilea rînd, este necesar să organizăm mai bine și să intensificăm controlul obștesc în toate domeniile de activitate. Este clar că avînd un control obștesc bine organizat, vom putea să prevenim și să împiedicăm o serie de manifestări care aduc prejudicii în diferite sectoare și care, pînă la urmă, dăunează în general societății noastre.

Am lăsat mai la urmă activitatea organelor de stat care sînt chemate să ia măsuri represive împotriva celor care se sustrag de la normele și legile societății noastre, nu pentru că aceste organe nu ar trebui să intervină pentru a combatte asemenea stări de lucruri; dimpotrivă, consider că rolul lor este de a lua parte activă la îndeplinirea tuturor măsurilor de educare și de prevenire a stărilor infracționale la care m-am referit. Nu doresc în nici un caz să se înțeleagă de către cineva că miliția, securitatea, procuratura și justiția ar trebui să aștepte doar rezultatele măsurilor de educație și de mai bună organizare socială; aceste organe trebuie să colaboreze strîns cu celelalte organisme de stat, obștești, sub conducerea organelor și organizatorilor de partid, să participe la întreaga activitate de combatere prin toate mijloacele — organizatorice și educative — a manifestărilor antisociale.

În această ordine de idei consider că este necesar să se acorde o atenție mai mare cunoașterii legi-

(Continuare în pag. a III-a)

PREZENTAREA SCRISORILOR
DE ACREDITARE PREȘEDINTELUI
CONSILIULUI DE STAT
AL REPUBLICII SOCIALISTE ROMÂNIA
Ambasadorul Republicii Volta Superioară

La 10 aprilie 1970, președintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România, Nicolae Ceaușescu, a primit pe Michel Kompaore, care și-a prezentat scrisorile de acreditare în calitate de

Ambasadorul Republicii Cipru

de ambasador extraordinar și plenipotențiar al Republicii Cipru în Republica Socialistă România. (Cuvîntările rostite în pag. a VII-a).

Cu prilejul „Zilei sănătății” SOLEMNITATEA DECERNĂRII UNOR ORDINE



La Palatul Consiliului de Stat a avut loc, vineri la amiază, solemnitatea decernării de ordine ale Republicii Socialiste România, conferite unor lucrători din domeniul ocrotirii sănătății, cu prilejul zilei de 7 aprilie — „Ziua sănătății”.

Distincțiile au fost înmănuite de tovarășul Nicolae Ceaușescu, secesar general al Partidului Comunist Român, președintele Consiliului de Stat.

La solemnitate au asistat tovarășii Ion Gheorghe Maurer, Emil Bodnaraș, Dumitru Popa, Petre Blajovici, Constantin Stătescu, secretarul Consiliului de Stat, Dan Enăchescu, ministrul sănătății, Mirela Mălița, ministrul învățămîntului, Miron Nicolescu, președintele Academiei Republicii Socialiste România.

Pentru merite deosebite în domeniul ocrotirii sănătății populației din țara noastră au fost distincții cu Ordinul „Meritul sanitar”, clasa I, tovarășii: Constantin Arseno, Ana Aslan, Valeriu Bologa, Ion Bruckner, Theodor Burghiele, Ioan Fuzakay, Octavian Fodor, Alex. Gozner, Constantin Iliescu, Gheorghe Koczka, general-locotenent Scarlat Longhin, Ștefan Milcu, Vasile Mirza, Aurel Moga, Ștefan Nicolau, Gheorghe Pușkas și Vasile Răscanu.

Ordinul „Meritul sanitar”, clasa a II-a, a fost acordat tovarășilor: Mihail-Dan Alexandrescu, Grigore Benetato, Francisc Dajbukat, László Deneș, Ion Juvara, Benedict Menkeș, Eugenia-Marcela Pittiș, Valerian Popescu, Otto-Hans Schieb, Tiberiu Spârchez, Ion Stoia, Endre Szentmiklosi și Aurel Taugner.

Prin același Decret al Consiliului de Stat, un număr de 106 tovarășii au fost distincți cu Ordinul „Meritul sanitar”, clasa a III-a.

În numele celor decorați, acad. Theodor Burghiele, rectorul Institutului de medicină și farmacie București, a mulțumit din toată inima conducerii partidului și statului, personal tovarășului Nicolae Ceaușescu, pentru grija, dragostea și atenția cu care sînt încurajate toți acei care slujesc cu credință și devotament sănătatea poporului.

Considerăm distincțiile acordate — a spus vorbitorul — drept o expresie a prețurii pe care o dau partidul și statul nostru succesorilor obținute de medici și de întreg personalul sanitar în misiunea lor nobilă de înaltă răspundere și constîntă, pentru ocrotirea sănătății populației. Rezultatele frumoase obținute pe tărîm medical, științific, de formare și educare a noilor generații, sînt roade politicii sanitare, ridicate la rangul de politică de stat, o expresie a realizării vastului program elaborat

de partid privind construirea socialismului în țara noastră.

Au luat, de asemenea, cuvîntul prof. Eugenia Mihalca, de la Institutul de medicină și farmacie din Cluj, László Deneș, medic primar la Spitalul unificat Mărcurea Ciuc, și Francisc Meister, medic la circumscripția sanitară Hoghiz din județul Brașov. Exprîmînd gândurile, simțămîntele tuturor celor care-și consacră munca și viața nobilei misiuni de apărare a sănătății poporului — vorbitorii au transmis conducătorilor de partid și de stat, personal tovarășului Nicolae Ceaușescu, caldela lor mulțumiri și profunda recunoștință pentru prețuirea înaltă de care se bucură personalul medico-sanitar din țara noastră. În numele colectivului în care lucrează, ei au asigurat conducerea partidului și statului că vor sluji și în viitor cauza careia își dedică întreaga putere de muncă și capacitate — aceea de a contribui la îmbunătățirea continuă a stării de sănătate a poporului, la înflorirea României socialiste, la bunăstarea și fericirea oamenilor.

Adreșîndu-se celor decorați, tovarășul NICOLAE CEAUȘESCU a spus:

„Dați-mi voie să vă adresez dumneavoastră tuturor, în numele conducerii de partid și de stat, calde

felicități cu ocazia decernării cu Ordinul „Meritul sanitar”.

Acordarea acestei înalte distincții unui număr mare de medici constituie o expresie a prețurii pe care partidul și guvernul țării noastre o acordă aceluia care își închină activitatea apărării sănătății poporului nostru.

Desigur, tovarășii, vă sînt cunoscute preocupările partidului și statului pentru crearea condițiilor necesare asigurării unei asistențe sanitare cât mai bune oamenilor muncii; hotărîrile plenei Comitetului Central al partidului și măsurile adoptate ulterior vorbesc despre aceasta. Eforturile pe care le facem pentru dezvoltarea bazei materiale — prin construirea de spitale, circumscripții sanitare, prin dotarea lor corespunzătoare — sînt, de asemenea, mărturie ale acestei preocupări.

Partidul și statul nostru, acordînd toată atenția îmbunătățirii asistenței sanitare a oamenilor muncii, se îngrijesc totodată și de îmbunătățirea nivelului de viață al celor ce muncesc în acest sector, de asigurarea unor condiții de muncă corespunzătoare. În acest sens se cuvînt relevat măsurile luate, nu de mult, pentru mărirea salariilor personalului sanitar — pro-

(Continuare în pag. a VII-a)

Primirea de către tovarășul Nicolae Ceaușescu a unor ziaristi din Republica Turcia

În legătură cu apropiata vizită în România a președintelui Republicii Turcia, CEVDET SUNAY, președinte al Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România, Nicolae

Ceaușescu, a primit, vineri, pe ziaristii turci Furuzan Tekil, de la ziarul „Zafere”, și Said Terzioğlu, de la ziarul „Cumhuriyet”, cărora le-a acordat un interviu.

„Apreciem evoluția ascendentă a relațiilor prietenești româno-turce”

Interviul președintelui Republicii Turcia, CEVDET SUNAY, acordat trimișilor ziarelor „Scinteia” și „România liberă”

Cu prilejul apropiatei sale vizite în România, președintele Republicii Turcia, CEVDET SUNAY, a acordat următorilor interviu trimișilor ziarelor „Scinteia” și „România liberă”, AL CIMPEANU și NICOLAE LUPU.

Intrebare: Cum apreciați apropiata dumneavoastră vizită în România și ce posibilități întrevedeți pentru adîncirea, în continuare, a colaborării multilaterale dintre țările noastre?

Răspuns: Relațiile dintre România și Turcia sînt statornicite pe temelia bunei vecinătăți și se bazează pe principiile independenței, respectării integrității teritoriale, egalității în drepturi și neamestecului în treburile interne. Cooperarea existentă în prezent în diverse domenii între Turcia și România reprezintă cel mai bun exemplu al unor relații prietenești între țări cu sisteme politice și sociale diferite, pornindu-se de la respectarea acestor principii fundamentale. Aceste relații se dezvoltă într-un ritm îmbucurător. Fără îndoială, în această evoluție un rol important l-au jucat acordurile încheiate pînă în prezent între cele două țări, precum și schimbările de vizite care au avut loc.

ședintele Consiliului de Stat al României, a făcut-o în țara noastră anul trecut, și de care ne amintim cu plăcere, a adus o importantă contribuție la dezvoltarea ascendentă a relațiilor noastre. Sînt sigur că discuțiile care vor avea loc în timpul vizitei ce o voi face în țara dvs., la amabili invitații a președintelui Ceaușescu, vor fi fructuoase și vor duce la noi rezultate constructive.

Remarcabilă dezvoltare pe care au înregistrat-o relațiile noastre comerciale și economice cu România în ultimii ani ne produce o adîncă satisfacție. Nu încapem îndoială că, în acest sens, există diverse posibilități de promovare pe mai departe a proceselor pozitive care au loc în toate sferile relațiilor și care sînt de natură să slujescă la întărirea păcii, alături în regiunea noastră și în lume. Este dorința noastră sinceră ca aceste posibilități să fie folosite în conformitate cu interesele

(Continuare în pag. a VIII-a)

ÎNCHERAREA LUCRĂRILOR CONGRESUL AL V-LEA AL COOPERATEI DE CONSUM

COMITETULUI CENTRAL

AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN, TOVARĂȘULUI NICOLAE CEAUȘESCU, SECRETAR GENERAL AL PARTIDULUI

Congresul al V-lea al cooperativei de consum din Republica Socialistă România, în numele celor peste 7 milioane de membri cooperatori și lucrători, adresează un salut fierbinte Comitetului Central al Partidului Comunist Român, dumneavoastră personal, iubite tovarășe Nicolae Ceaușescu, și își exprimă atașamentul deplin față de politica înțeleaptă, clarvăzătoare a partidului, călăuză sigură a poporului nostru în fărîrea României socialiste, prosperă și înfloritoare.

Participanții la Congresul cooperativei de consum au primit cu profundă satisfacție și cu nemărginit entuziasm aprecierile și recomandările făcute cooperativei de consum în cuvîntarea pe care dumneavoastră ați rostit-o în fața congresului. Delegații și invitații la congres își însușesc intru totul prețioasele îndrumări date cu acest prilej pentru perfecționarea continuă a muncii noastre și își vor înzeca eforturile în scopul obținerii de noi și importante realizări.

Congresul nostru a făcut o analiză multilaterală și cu simț de răspundere a activității cooperativei de consum, prilejuind un rodnic schimb de experiență și afirmarea hotărîrilor membrilor cooperatori și lucrătorilor organizațiilor cooperatiste de a nu precupeți nici un efort pentru realizarea sarcinilor încredințate de conducerea de partid și de stat.

Congresul a stabilit principalele direcții de dezvoltare a cooperativei de consum și obiectivele care

trebuie realizate în perioada următoare, corespunzător asigurării valorificării superioare a potențialului economic al satului, îndeplinirii rolului ei social-economic în satisfacerea trebuințelor materiale și spirituale mereu crescînde ale populației.

În numele membrilor organizațiilor cooperativei de consum de pe întreg cuprinsul patriei, ne angajăm să folosim toată priceperea și puterea noastră de muncă în vederea realizării sarcinilor care ne stau în față, pentru a contribui, alături de ceilalți oameni ai muncii, la dezvoltarea economiei naționale, la îmbunătățirea condițiilor de viață ale poporului, la creșterea gradului de civilizație și bunăstare al națiunii noastre.

Vom depune eforturi susținute pentru lărgirea democrației cooperatiste, pentru stimularea participării tot mai active a milioanei de membri la conducerea treburilor cooperativei, la întărirea și dezvoltarea proprietății obștești.

Congresul asigură conducerea de partid și de stat, personal pe dumneavoastră, tovarășe Nicolae Ceaușescu, că membrii cooperatori și lucrătorii din cooperativa de consum vor munci cu toată hotărîrea pentru a-și aduce o contribuție și mai mare la dezvoltarea legăturilor economice dintre oraș și sat, la întărirea alianței muncitorești-țăranăști, la realizarea mărețului program elaborat de Congresul al X-lea al partidului, pentru fărîrea societății socialiste multilaterale dezvoltate în scumpă noastră patrie, Republica Socialistă România.

CONGRESUL AL V-LEA AL COOPERATEI DE CONSUM DIN REPUBLICA SOCIALISTĂ ROMÂNIA

ULTIMA ZI A LUCRĂRILOR

Vineri au luat sfîrșit lucrările celui de-al V-lea Congres al cooperativei de consum din Republica Socialistă România.

În cursul dimineții au continuat dezbaterile generale cu privire la darea de seamă a Consiliului Uniunii Centrale a Cooperativelor de Consum, la raportarea de revizuire și la celelalte documente prezentate. Au luat cuvîntul: **Viorel Burleac**, președintele cooperativei agricole de producție Ruginoașă, județul Iași, **Ion Smedescu**, directorul Direcției plan economic și salarizare din CENTROCOP, **Lavinia Petrescu**, șef contabil la cooperativa Pîlpești-Tîrg, județul Prahova, **Ioșif Valter**, secretar al C.C. al U.P.C., **Florin Ștefănescu**, președintele U.J.C.C. — Bistrița-Năsăud, **Ilie Alexe**, președintele UCECOM, **Gheorghe Maries**, vicepreședinte al U.J.C.C.-Bihor, **Titu Popos**, **Ioșif Popa**, director general al centralei de producție, prestări, aprovizionare și transporturi din CENTROCOP, **Victor Berea**, președintele Consiliului unității producătorilor lucrătorilor din comerț și cooperatie, **Tezreza Maxim**, președintele cooperativei Doba, județul Satu Mare, **Mihail Șerban**, directorul centralei de producție Ghiorla, județul Cluj, **Paul Pavel**, președintele cooperativei Pecca, județul Arad, **Felicia Gasparel**, șef serviciu la U.J.C.C.-Vilcea.

Delegații le-au fost comunicate sintezele concluziilor lucrărilor secțiilor pentru probleme de contractări și achiziții; producție, prestări servicii și transporturi; circulația mărfurilor; alimentația publică și turism; construcții și proiectări; cooperativă de credit, care s-au desfășurat în cursul după-amiezii de ieri. Congresul a adoptat concluziile secțiilor de lucru și a înscrisat Comitetul Executiv al CENTROCOP să aducă la îndeplinire propunerile făcute.

Cu modificările propuse în timpul dezbaterilor, delegații la congres au adoptat în unanimitate Statutul cooperativei de consum.

Congresul a adoptat, de asemenea, Darea de seamă a Consiliului Uniunii Centrale a Cooperativelor de Consum și Darea de seamă a Comisiei de cenzori. Delegații la congres și-au însușit Proiectul de lege pentru organizarea și funcționarea cooperativei de consum, care urmează să fie înaintat organelor legislative de stat.

În unanimitate, delegații au adoptat Rezoluția celui de-al V-lea Congres al Cooperativei de Consum.

Trecîndu-se la ultimul punct al ordinii de zi, congresul a ales prin vot secret Consiliul CENTROCOP, alcătuit din 141 de membri și 31 membri supleanți, precum și Comisia de cenzori.

În prima sa ședință, Consiliul

Uniunii Centrale a Cooperativelor de Consum a ales Comitetul Executiv. Președinte a fost ales tovarășul **Dumitru Bejan**; vicepreședînți tovarășii: **Ioan Bușea**, **Ioșif Popa** și **Francisc Tapos**; iar tovarășii **Ion Bușea**, **Constantin Dumitrescu**, **Dumitru Fălnis**, **Gheorghe Fejeanu**, **Constantin Floreanu**, **Filip Gelț**, **Ioan Chioș**, **Ștefan Mate**, **Constantin Peșeu**, **Aron Nicolae Radulian**, **Ion Rădulescu**, **Ion Șarban**, **Sabină Niclescu**, **Ion Smedescu**, **Alexandru Spiridon**, **Gheorghe Stăicu**, **Francisc Suesi**, **Ion Vetrineanu** și **Albieri Vila**, membri. Comitetul Executiv a numit pe **tov. Ion Smedescu**, secretar general al CENTROCOP.

Comisia de cenzori a ales ca președinte pe tovarășul **Constantin Mateescu**.

Cuvîntul de închidere a lucrărilor congresului a fost rostit de președintele CENTROCOP, **Dumitru Bejan**.

În numele celor peste 7 milioane de membri ai cooperativei de consum, participanții la congres și-au exprimat, cu puternică însușire, printr-o telegramă adresată Comitetului Central al Partidului Comunist Român, tovarășului **NICOLAE CEAUȘESCU**, atașamentul deplin față de politica partidului, hotărîrea de a munci cu toată energia pentru înflorirea patriei noastre socialiste.

(Agerpres)

REZOLUȚIA

Congresului al V-lea al cooperativei de consum din Republica Socialistă România

Exprimînd voința celor peste șapte milioane de membri ai cooperativei de consum, congresul își manifestă aderența deplină față de politica internă și internațională a Partidului Comunist Român, hotărîrea lucrătorilor și a tuturor cooperativelor de a contribui cu toate forțele la îndeplinirea programului elaborat de Congresul al X-lea al P.C.R., în care sint stabilite căile dezvoltării economice și perfecționării vieții sociale în vederea fărînei societății socialiste multilaterale dezvoltate pe pămîntul României.

Congresul constată cu satisfacție că în îndeplinirea sarcinilor ce au revenit cooperativei de consum s-au obținut rezultate pozitive; cooperativile și-au sporit contribuția la aprovizionarea cu mărfuri a populației din mediul rural și-a achiziționat un volum mai mare de produse agroalimentare; s-a extins rețeaua unităților de servicii pentru populația din comunele și satele patriei.

În ceea ce privește dezvoltarea mijloacelor materiale și bănești, s-a asigurat dezvoltarea bazei tehnico-materiale, sporirea eficienței economice, consolidarea capacității economice-financiare a cooperativei. Cooperativă de consum s-a întărit din punct de vedere organizatoric, prin sporirea numărului de membri și intensificarea activității obștești.

Congresul aduce cele mai calde mulțumiri Partidului Comunist Român, conducerii sale, personal tovarășului Nicolae Ceaușescu, pentru condițiile create de desfășurare a activității cooperativei de consum, pentru sprijinul și îndrumarea permanentă de care se bucură în întreaga sa activitate, pentru cuvintele calde, aprecierile și îndrumările înțelepte ce i-au fost adresate.

Congresul aprobă activitatea desfășurată de Consiliul Uniunii Centrale a Cooperativelor de Consum și liniile de direcție de muncă pentru perioada următorului plan cincinal.

Însușindu-și pe deplin recomandările Partidului Comunist Român cu privire la ridicarea calității activității economice, organizațiile cooperativei de consum vor milita neabătut pentru folosirea tuturor pînjilor care asigură creșterea eficienței economice și îndreptarea spre sporirea productivității muncii, folosirea judicioasă a forței de muncă, a timpului de lucru, reducerea ponderii cheltuielilor materiale, a cheltuielilor de producție și de circulație.

Apărarea și dezvoltarea avuției obștești vor trebui privite în continuare ca o îndatorire de căpetenie a tuturor conducătorilor și lucrătorilor din organizațiile cooperativei de consum, asigurîndu-se combaterea și prevenirea oricăror forme de risipă și păgubire a unităților.

Congresul însărcinează Consiliul uniunii centrale să examineze și să soluționeze obiectivele, sarcinile, problemele și sugestiile făcute, atât în ședințele plene, cit și în secțiunile, să ia măsurile pentru înlăturarea neajunsurilor semnalate în documentele prezentate congresului și în cuvîntul participanților la dezbateri.

Pornind de la răspunderea sporită ce revine cooperativei de consum în aprovizionarea cu mărfuri a populației de la sat, în condițiile ridicării nivelului de trai, în asigurarea vieții și sporirea exigențelor țărînimii, congresul pune în fața tuturor organizațiilor, începînd de la Uniunea centrală și pînă la cea locală, sarcinile de a asigura îmbunătățirea în continuare a activității comerciale,

de alimentație publică și de servicii turistice.

În vederea realizării volumului sporit de desfășurare a activității interne și internaționale a cooperativei de consum vor acorda mai mare atenție organizării și desfășurării activității comerciale. Pentru stimularea desfășurării trebuie promovate cu mai multă hotărîre formele moderne de comerț, să se dezvolte formele active de comerț în locuri aglomerate și de agrement.

În scopul asigurării unei mai mari varietăți de mărfuri, vor fi identificate noi surse de aprovizionare, prin dezvoltarea producției proprii și stimularea unor legături permanente cu întreprinderile industriei locale, cu cooperativele meșteșugărești, cooperativele agricole și producătorii individuali.

Se vor întreprinde măsuri operative pentru mai bună folosire a spațiilor comerciale. Totodată, Consiliul uniunii centrale, conducerile organizațiilor cooperatiste vor trebui să ia măsuri pentru asigurarea unei depline corelări a aprovizionării cu desfășurarea de mărfuri, prevenind orice immobilizări de fonduri prin stocuri supranormative. Conducerea cooperativei de consum și uniunilor teritoriale vor mobiliza toate forțele pentru a asigura aprovizionarea populației cu maximă solicitudine și operativitate, a repartiza judicios mărfurile pe teritorii și calități, astfel încît să se obțină o îmbunătățire a servicii consumatorilor în condiții de eficiență economică sporită. Se va urmări, cu mai multă hotărîre, cunoașterea cererii de mărfuri. Totodată, se vor lua măsuri pentru lărgirea legăturilor directe ale cooperativei de consum cu furnizorii de produse.

În alimentația publică se va acționa mai mult pe linia creșterii cantităților de preparate culinare în unitățile proprii și într-un anumit caz mai mult pe linia extinderii serviciilor pentru turiști.

O sarcină importantă a comerțului cooperatist rămîne în continuare ridicarea nivelului de servicii a populației, manifestarea unei comportări civilizate, plină de solicitudine față de clienți, de bunăvoință și răbdare în prezentarea și recomandarea mărfurilor, a sortimentelor și calității acestora, țînînd seama de faptul că lucrătorii din cooperativa de consum sînt în serviciul milioanei de membri ai cooperativei de consum.

Cerintele economiei naționale, necesitățile aprovizionării populației, impun eforturi sporite pentru creșterea contribuției cooperativei de consum la constituirea fondului central de produse agroalimentare.

În următorii cinci ani, volumul activității de contractări-achiziții realizat de cooperativa de consum va crește într-un ritm susținut. În zonele de deal și munte necooperativizate, cooperativele de consum vor trebui să sprijine pe producătorii în creșterea animalelor, dezvoltarea pomiculturii și prelucrarea produselor, contribuind la valorificarea unor resurse locale specifice acestor zone și la creșterea veniturilor producătorilor.

Exportul de produse agroalimentare efectuat de cooperativa de consum va crește cu aproape 70 la sută față de 1970. Va trebui să se acorde mai multă atenție calității produselor, corespunzător exigențelor mereu crescînde ale beneficiarilor interni și externi.

Congresul hotărîște intensificarea eforturilor tuturor organizațiilor cooperativei de consum pentru dezvoltarea rețelei prestatoare de servicii și creșterea volumului bunurilor de consum. În perioada 1971-1975 volumul lucrărilor și serviciilor executate de unitățile cooperativei de consum va fi de peste două ori mai mare față de cel realizat în actualul cincinal. Se va dezvolta în continuare rețeaua unităților de prestări servicii, însoțind în centele de comunitate și satele unde se poate asigura o activitate continuă, în raport cu noile solicitări ale locuitorilor satelor, astfel încît să nu fie nici o comună în care cooperativele să nu aibă secții pentru asigurarea serviciilor necesare. Cu mai multă stăruință trebuie continuată acțiunea de introducere a unor noi profile de lucrări, însoțind în construcții, întreținerea și repararea locuințelor, mobilei, a articolelor mecanice și electrotehnice. De asemenea, se va urmări îndeaproape îmbunătățirea calității lucrărilor și serviciilor prestate populației, scurțarea termenelor de executare, aplicarea corectă a prețurilor și tarifulor. O grijă deosebită trebuie acordată pentru dezvoltarea activității de panificație cu materie primă a populației.

Congresul pune în fața organizațiilor cooperativei de consum sarcina de a spori și diversifica producția de bunuri de consum de serie mică, atât pentru nevoi interne, cit și pentru export, din surse locale, de a pune în valoare intr-o mai mare măsură meșteșugurile tradiționale ale creatorilor de artă populară românească.

În următorii cinci ani, volumul investițiilor va fi de peste 2 miliarde lei și va asigura îmbunătățirea situației existente în toate sectoarele cooperativei de consum.

Congresul cere tuturor organizațiilor să țînă seama riguros de criteriile de dimensionare și amplasare a noilor obiective, urmînd în continuare reducerea costului construcțiilor, a consumurilor specifice de materiale, însoțind la metal și lemn, extinderea utilizării prefabricatelor și evitarea finisajelor costisitoare, folosirea în mai mare măsură a instalațiilor materialelor de bază, punîndu-se în valoare rezervațiile locale, inițiativa cooperativelor. O atenție deosebită se va acorda realizării în termen a investițiilor, urmîndu-se asigurarea eficienței acestora intr-o mai mare măsură în folosirea obiectivelor construite.

În cadrul acestei orientări generale se va acorda un volum mai mare de fonduri organizațiilor cooperativei de consum care o bază tehnico-materială de bază pentru dezvoltarea, contribuind în acest fel la efortul comun de dezvoltare economică a tuturor județelor.

Organizațiile cooperatiste vor acționa mai ferm în direcția perfecționării și îmbunătățirii formelor și metodelor de organizare și conducere, creșterii atribuțiilor și competenței unităților și întreprinderilor, stimulării inițiativei creatoare a lucrătorilor și, totodată, prin simplificarea și reducerea formalisticilor, numărului de decizii, a regulărilor și instrucțiunilor. Este necesar să fie raționalizat în continuare aparatul și să se îmbunătățească radical felul lui de muncă, să se desfășoare o luptă hotărîtă împotriva practicilor birocratice. Centrul de greutate al muncii va trebui mutat la cooperativă, la unitățile acestora.

Organele de conducere ale uniunilor, cooperativei și întreprinderilor, trebuie să manifeste o grijă sporită pentru buna selecționare a cadrelor, pentru repartizarea și promovarea lor după criteriul pregătirii profesionale și al rezultatelor obținute în muncă, să îmbunătățească substanțial munca educativă în rîndul lucrătorilor, să întărească disciplina și simțul de răspundere pentru îndeplinirea sarcinilor încredințate. Este necesar ca toți lucrătorii de cooperativă de consum să aționeze cu hotărîre pentru combaterea fenomenelor negative, pentru afirmarea deplină a normelor eticei comuniste, a echității sociale.

Gazeta cooperativei trebuie să popularizeze pe larg experiența și rezultatele pozitive, inițiativele valoroase, să critice mentalitățile înopinate, să mobilizeze pentru promovarea noului în toate sterele de activitate.

Conducerea organizațiilor cooperativei de consum va datora de a respecta neabătut prevederile statutare și de a acționa hotărît pentru aducerea la îndeplinire, în cele mai bune condiții, a sarcinilor ce le revin. În acest scop, trebuie să-și perfecționeze stilul și metodele de muncă, să aplice cu rigură și în activitatea lor principiul muncii colective și al răspunderii personale, să stimuleze și să valorifice inițiativele și capacitățile creatoare ale membrilor cooperatori și contribuie la perfecționarea și întărirea democrației socialiste în cooperativa de consum.

Congresul aprobă activitatea Uniunii Centrale a Cooperativelor de Consum în direcția dezvoltării legăturilor prietenești cu organizațiile cooperatiste din țările socialiste și din celelalte țări, în direcția întăririi și intensificării în viitor a legăturilor de colaborare între toate organizațiile cooperatiste din lume, membre ale Alianței Cooperatiste Internaționale, întăririi și dezvoltării activității acestora în cadrul organizației social-politice a țării în care acestea își desfășoară activitatea, pe baza respectării principiilor independenței, suveranității naționale, ale egalității în drepturi, neamestecului în treburile interne și avantajului reciproc.

Se va dezvolta schimbul de experiență cooperatist pe plan mondial și se vor promova forme și metode de conlucrare, care să înlesnească atât schimbul de mărfuri între organizațiile naționale, cit și o mai bună cunoaștere cooperativă, întărirea prieteniei între popoare.

Ca membru a Alianței Cooperatiste Internaționale, cooperativa de consum din Republica Socialistă România își va aduce și în viitor contribuția la activitatea acesteia, în interesul păcii, progresului economic și social în lume.

Congresul exprimă hotărîrea tuturor organizațiilor cooperativei de consum de a nu precupeți nici un efort pentru a-și aduce întreaga contribuție la realizarea mărețului program de edificare a României socialiste, elaborat de Congresul al X-lea al Partidului Comunist Român.

Congresul cheamă pe membrii cooperatori și lucrătorii din cooperativa de consum — bărbați și femei, vîrstnici și tineri, fără deosebire de naționalitate — să muncească cu abnegație și perseverență pentru a da viață hotărîrilor adoptate, contribuind astfel, alături de întregul popor, la opera de înflorire multilaterală a patriei noastre.

(Text rezumat)

LA SEMNALELE ZARULUI

ECONOMISIREA METALULUI IMPUNE O COLABORARE MAI BUNA ÎNTRE UZINE, PROIECTANȚI ȘI SIDERURGIE

În urma apariției articolului: „La Reșița raționalizarea consumului de metal nu a devenit încă o acțiune” Grupul de uzine și uzine de mașini a trimis un amplu răspuns, în care se spune, între altele: „Printre o serie de măsuri tehnico-organizatorice, cumulin aduceri de proiectare, revizuire a tehnologiilor și o gospodărire mai judicioasă a metalului, colectivul uzinei noastre și-a propus pentru 1970 să reducă cu 8,11 la sută consumul specific de metal față de anul trecut. Deoarece în primele două luni ale anului rezultatele din sectorul cald de fabricație (turnătorii, oțelărie, forje) au fost sub nivelul posibilităților, s-au creat două colective de ingineri, unul pentru turnătorii și altul pentru forje, care au primit sarcina să elimine deficiențele și să închidă toate căile posibile de pierdere a metalului.

Revenind asupra unor aspecte subliniate în articolul apărut în „Scinteia”, trebuie să arătăm că s-ar putea obține economii de metal mai mari și imediate dacă unele institute de proiectare, după documentația cărora executăm o serie de produse turbine cu abur, utilaj chimic, poduri și macarale, utilaje siderurgice etc. — ar fi mai receptivi și mai prompte în acțiunea de reproiectare a produselor respective. De multe ori nu se introduce cu operativitate modificările semnalate și cerute de uzină și nu găsim înțelegere pentru introducerea în programul de reproiectare a unor utilaje depășite din punct de vedere tehnic, sub motivul lipsei de capacități de proiectare. În prezent se discută cu o serie de institute de proiectare și, prin bună înțelegere și cooperare care trebuie să caracterizeze legătura uzină-institut, sperăm să se pună în valoare cu succes o serie de rezerve de economisire a metalului.

Mari posibilități există în construcția de mașini pentru reducerea greutateii proprii a diferitelor utilaje prin introducerea oțelurilor slab aliate de construcție, sudabile la temperatura normală. Întrucît aceste tipuri de oțeluri nu sînt fabricate sub formă de table groase (peste 20 mm) și garantate privind sudabilitatea

și caracteristicile mecanice de către industria noastră siderurgică, se utilizează oțeluri carbon obișnuite, avînd rezistență scăzută, sau se apelează în continuare la importul acestor materiale. Asimilarea unor asemenea calități de materiale ar permite reducerea greutateii proprii a unor mașini și utilaje cu 20-25 la sută față de construcțiile similare din oțeluri carbon. Sub acest aspect trebuie înțelese cele sesizate de Uzina de construcții de mașini Reșița în articolul menționat, prin care se cere concursul industriei siderurgice”.

VA DA BRUNA DE MARAMUREȘ MAI MULT LAPTE ?

În articolul: „De ce a înflorit Bruna de Maramureș”, publicat în „Scinteia” nr. 8345, se arată că rezultatele în ce privește producția de lapte la cooperativele agricole din zona în care s-a format această rasă — Remeș, Sarașu, Săpînța etc. sînt sub posibilități. În răspunsul primit din partea Consiliului popular al județului Maramureș — Direcția agricolă — se arată că aceasta se datorează, în principal, neajunsurilor în ce privește baza furajeră și asigurarea fermelor cu îngrijitori permanenți și corespunzători. Productivitatea scăzută a fînetelor și pășunilor existente în aceste unități (1285 hectare pășuni și fînete la Remeș, 1721 hectare la Săpînța și 810 hectare la Sarașu) se datorează faptului că, an de an, s-au aplicat numai parțial unele măsuri menite să sporească producția la hectar. La aceste neajunsuri s-au mai adăugat și cele determinate de condițiile mai puțin prietnice dezvoltării vegetative în ultimii ani, ceea ce a făcut ca balanțele furajere să fie deficitare, inclusiv la fibroase, care, în mod normal, în această zonă trebuie să fie asigurate în totalitate ca urmare a suprafețelor de pășuni și fînete existente și care dețin ponderea în suprafața agricolă a acestor unități. Pentru îmbunătățirea activității în sectorul zootehnic al unităților arătate mai sus, în cadrul măsurilor preconizate de documentele de partid și de stat, adaptate la necesitățile județului Maramureș, au fost cu prinde și aceste unități și se apreciază că, începînd cu anul 1970, se va îmbunătăți întreaga activitate desfășurată în acest sector important al agriculturii județului Maramureș.

LIPSURILE SINT CONFIRMATE; UNDE SINT MĂSURILE PENTRU ELIMINAREA LOR ?

În legătură cu articolul „Fabrica de construită, mașinile sint instalate; cine le va mînuî ?” — publicat recent în „Scinteia” — conducerea Uzinei de mașini grele din Capitală a trimis un răspuns, în care se spune: „Cele relatate cu privire la uzina noastră reflectă situația reală în problema asigurării de cadre calificate și este perfect adevărat că pregătirea cadrelor nu a înnit ritmul lucrărilor de punere în funcțiune a noilor capacități de producție. Acest lucru nu a fost posibil datorită faptului că Uzina de mașini grele este un obiectiv nou pus în funcțiune, care în cei patru ani de funcționare a funcționat numai cu secțiile prelucrătoare la cald. Apariția ulterioară a unui sector prelucrător la rece pentru fabricația de turboagregate de mare capacitate a ridicat probleme de grele în fața comitetului de direcție în ceea ce privește încadrarea cu muncitori calificați a noilor obiective. Am menționat deosebit de grele, pentru că uzina nu are în prezent un sector prelucrător la rece în care să se poată pregăti mai multe cadre decît cele prevăzute de noi în planul de școlarizare, iar pe de altă parte considerăm că nu este indicat ca mașinile-unelte de mare performanță să fie folosite ca mijloc de școlarizare sau chiar să fie mînuite de muncitori încadrați în categorii inferioare. Cu toate acestea, menționăm că numărul celor care au o vechime mică în meseriile prelucrătoare la rece ocupă, în prezent, o pondere de 88 la sută, iar în anul viitor, după primirea absolvenților, această pondere va crește pînă la 80 la sută. Din această cauză, comitetul de direcție a solicitat sprijinul ministerului și al organelor locale de partid pentru a ne ajuta în recrutarea unui număr de muncitori cu experiență, din cadrul uzinelor bucureștene și din țară”.

Răspunsul primit arată împede de ce s-a ajuns la o lipsă de personal calificat la Uzina de mașini grele din Capitală. Era de așteptat ca, din scrisoarea trimisă, să aflăm mai pe larg ce anume măsuri preconizează comitetul de direcție pentru soluționarea acestei probleme.

LOCUL I LA CONCURSUL PE MESERII

SIBIU (corespondență „Scinteia”): Sibiu, orașul celor 40 de bresle meșteșugărești de odinioară, a fost de curînd gazda unui interesant și instructiv concurs al meseriilor organizat de M.I.A. disputat între școlile acestui minister din întreaga țară. Cu cele 21 de distincții obținute — printre care 4 pentru

primele locuri la meseriile preparatori-mezeuri (Eufrosina Nicolaeșcu), electrician (Constantin Iordan), lăcătuș mecanic (Vilmos Benko) și strungar (Mihail Delcea) — grupul școlar M.I.A. Sibiu s-a clasat pe locul I, urmat în ordine de școlile din Craiova, Galați, București, Cluj și Roman.

Mărfuri prin coletărie de la „UNIVERSALCOOP”

Unele articole textile, cosmetice, precum și obiecte de uz cultural, sportiv, turistic, ca și produse metalo-chimice pot fi comandate, printr-o scrisoare expedită pe calea poștei sau la telefonul 31 32 51, la „Universalcoop” — comerțul prin coletărie — cu sediul în București, str. Șosea de Neamț nr. 8-12, sectorul VI. Mărfurile solicitate se livrează la domiciliu, prin colet poștal, cu plata contra-ramburs. Pentru sezonul de primăvară, „Universalcoop” dispune de articolele necesare executării unor lucrări gospodărești și agricole: vermorele cu rezervor din material plastic pentru stropit pomii și vița de

vie, foarfece-tip „Inox” pentru tăiat viță, arcuri din import pentru foarfece de vie, bricege de altoit, batoze manuale pentru porumb, uruitori manuale pentru cereale. Pentru zootehnie pot fi comandate: FOSFOMAR — făină de oase calcinate, folosită ca adăos în hrana păsărilor și a vitelor (o cutie de 1 kg costă 1,35 lei, iar cea de 5 kg se vinde la prețul de 6,30 lei). Există și îngrășăminte pentru flori (o cutie de 1 kg — 4 lei), îngrășăminte pentru legume (o cutie de 2 kg — 7 lei) și alte produse. Ele sînt cuprinse într-un catalog care se expedizează din material plastic pentru stropit pomii și vița de

FAPTUL DIVERS

Ștafeta unui meșteșug

Comuna Mînistreasa Casin (Bacău) este cunoscută nu numai prin partea locală pentru specificul cusăturilor populare realizate aici. De curînd, cele mai reprezentative creații ale meșteșugului din sat au fost reunite, într-o originală expoziție etnografică, la Școala generală nr. 1 din localitate. În cadrul ei sînt expuse costume populare, stergare, și alte obiecte de podoba — unele cuscute în urmă cu zece și zece de ani, iar altele abia scosese sub... acul minit de bătrîna Uta Tălpău, în vîrstă de 70 de ani, Ecaterina Țigănilă sau Natalia Folea, reprezentative pricipale ale acestui meșteșug. După cum se vede, fîntorii portului popular din localitate vor să-și sporească nelacata țalma. Dar se pare că pe ei îi preocupă, în acest mîsură, și altceva: să cultive interesul generațiilor tinere spre a le duce tradițiile mai departe.

Filantropie vinătoarească

Un turist străin, amator de vîntoare, a poposit pe meleaurile sucevene. S-a prezentat la Teodor Motreanu, în prezidiu filiale județene de vîntoare, și, au pornit împreună prin pădurile fondului de vîntoare nr. 12 Iacobeni. Din expediție cinstea în cariera înalt parte, turistul în cauză s-a ales cu o adevărată recoltă de trofee: doi mistriți, cinci porci de mistriț, trei ciute și un șteț de ciute. Pentru toate acestea, el trebuia să achite o taxă stabilită de filiala de vîntoare în conformitate cu reglementările legale în vigoare. Dar Teodor Motreanu, „un om integru” și filantrop... cu bani statului, i-a acordat cu de sine putere o scutire de... suta lei. Alina mai are în buzunari și-a dat seama că „derogarea” respectivă a intrat în obiectivul organelor de anchetă, și-a căutat pe inimă, întocmindu-i acte de plată pentru o sumă de... taxa convenită. Așa, ca să dea, cit de cit, o aparență legală în-țării afaceri. Tentativa, cum era de așteptat, nu a reușit. În consecință, a fost emisă și-a dămnețului nota de pu... Si poate să fie sigur că nu... se va acorda nici o reducere... permite legea!

Extemporal

Intrebare de extemporal: cu ce te ocupi dămnețului în timpul... producției? A fost adresată unui număr de o sută de elevi de la cursurile serale ale Liceului economic nr. 1 din Craiova. „Am abandonat cinema”, „Imi place să mă plimb pe bulevard”, „Mă duc la cafeana”. Acestea sînt cele trei răspunsuri de bază pe care le-au dat, în urma unei verificări a factor de înscriere la școală, 72 de elevi. A urmat apoi o altă întrebare: cum au devenit dămnețului elevi la învățarea seral din moment ce nu intrăsc în condiția de a fi încadrați în timpul muncii? Răspunsurile nu lasă nici un echivoc: pe baza unor adevărate false eligibile cu agurii de conducerele unor întreprinderi și instituțiilor (uzinele „Electroputere”, combinatul chimic, direcția agricolă județeană, întreprinderea de legume și fructe, ICOMCOOP s. a.) sau falsificarea de prezentatorii lor. Ce au de spus în legătură cu această situație conducerea școlii și celele ale întreprinderii și instituțiilor respective? Așteptăm un răspuns. Scurt. Tot ca de extemporal.

Croitori pentru ei înșiși

Clientul dă comanda, iar meșteșugul o execută. Cei puțin așa știam noi pînă acum. Cooperativa meșteșugărească „Progresul” din Reșina practică însă un alt sistem. Acum cîțiva luni, O.C.M.A.D. Miercurea Ciuc i-a cerut să facă în contul său 600 cămași de poplin de culoare închisă (98 lei bucată). Meșterii au primit comanda și au făcut 1.000 cămași de poplin... alt (110 lei bucată). S-au prezentat apoi cu ele la beneficiar. Cum era normal, unitatea din Miercurea Ciuc n-a vrut să le primească, deoarece comandase cu totul altceva. Cooperativa din Reșina s-a trezit astfel cu un stoc de cămași în valoare de 110.000 lei, care urmează să aștepte mult și bine pînă va găsi alți clienți pentru ele. Cei vinovați de modificarea comenzii vor suporta acum consecințele — respectiv dobînzile penalizatoare ce decurg din imobilizarea fondurilor. Cu alte cuvinte, sînt buni de plată. Să-i vedem deci... pe unde vor scoate cămașa și, mai ales, dacă le dă mîna să mai procedeze și altă dată așa!

Rubrică redacției de Dumitru TIRCOB
Georghe DAVID
cu sprijinul corespondenților „Scînteia”

ANALIZA WINE, TRECE...tutul merge ca 'nainte

În practica studiului economic, Comitetul municipal de partid Ploiești folosește cu precădere metoda analizei directe. Colective, cuprinzînd activiștii din cadrul comisiei economice și alți specialiști cu experiență, sînt trimise într-o întreprindere sau alta (de regulă cînd treburile nu merg prea bine), unde își desfășoară investigațiile cîteva zile în șir. „Sar-cina acestor colective” ne spune tovarășul Georghe Alecu, prim-secretar al comitetului municipal — constă, în primul rînd, în sprijinirea efectivă a organizațiilor de partid și a factorilor politici, în vederea încetării să acționeze cit mai eficace, prin mijloace politice pentru dinamizarea activității economice. Analizele efectuate la fața locului sînt menite să ajute pe comuniștii să găsească și să folosească cele mai potrivite mijloace de lichidare a neajunsurilor, de îmbunătățire a activității.

Prin sistemul analizei directe, rețeva interlocoșilor se urmărește și o informare nemijlocită, „de la sursă”, a comitetului municipal de partid. „Datele, faptele, constatările pe care le înregistrăm în aceste analize prelucrează ale unor instituții de sinteză, ne dau posibilitatea ca, în plănare, ședințe de birou, să tragem concluziile ce se impun în cazurile respective și să adoptăm decizii judecătorești pe un plan mai larg”.

Să vedem, așadar, în ce măsură acest rol este efectiv îndeplinit.

La comitetul municipal de partid din orașul Iași ne-am prezentat în acest cîtu o serie de referate, rapoarte, dări de seamă prezentate în plănare, în ședințe de birou; ele includeau, într-adevăr, numeroase „moștre” ale materialului zărilor, cîtușă de teren. Pe drept cuvînt ing. Constantin Ciocan, secretar cu probleme economice al comitetului municipal, se declara satisfăcut în această privință de aportul acestor colective în efectuarea unor analize privind realizarea sarcinilor de plan în domeniul investițiilor industriale, studiul organizării și al activității producției la muncii, aplicarea măsurilor vizînd reducerea cheltuielilor de construcții și montaj. Chiar informarea prezentată în recenta plănare a comitetului municipal care descria problemele asimilării de noi produse în uzinele ploieștene, îmbunătățirea tehnologiilor de fabricație, a fost întocmită pe baza analizei întreprinse de trei colective în 10 întreprinderi. Iată, așadar, evident, o latură pozitivă a muncii acestor colective. Cum își îndeplinesc însă ele sarcina primordială — de a ajuta organizațiile de partid să rezolve mai bine „firul” acțiunilor productive în sfera activității economice, să-și exercite rolul conducător în îndeplinirea sarcinilor trasate de plan?

Am întreprins un sondaj în două mari unități ploieștene unde întîlnim frecvent colective trimise de comitetul municipal de partid, ca și de alte organe locale sau centrale: uzina de utilaj chimic și cea de utilaj petrolier „I. Mai”.

În fabricurile, uzina de utilaj chimic n-a reușit să-și realizeze planul producției marfă și nici sarcinile de creștere a productivității muncii; aici continuă să se semnaleze deficiențe în calitatea unor fabricate. Pornind de la aceste stări de lucruri, l-am întregat pe secretarul comitetului de partid:

— Colectivele care au venit în uzină la sfîrșitul lunii trecut și în primele luni ale anului acesta v-au ajutat să înlăturăm aceste neajunsuri, să adoptăm măsuri spre a ridica activitatea economică a uzinei?

— Sincer vorbind, a spus tovarășul Ștefan Nău, de la o singură brigadă am simțit un ajutor efectiv; de la brigada Comitetului Central care a lucrat la noi pe la sfîrșitul anului 1968. A fost o analiză temeinică, iar efectele ei rodnice s-au vădit în anul 1969.

— Înteleg, așadar, că celelalte colective n-au prea lăsat „urme”.

— Așa este...

Cum au lucrat colectivele respective ca și nu s-au făcut simțite, de pîndă nici nu au trecut prin întreprindere? Iată cîteva din răspunsurile primite:

Nicolae Lăcustoiu, șeful serviciului clasificării: De cele mai multe ori, proiectăm nu fac propriu-zis o analiză a fenomenelor economice, nu acționăm pornind de la un fapt anume, să zicem neîndeplinirea indicatorului productivității. Nu, ele ne corozivă situații, solicită aprecierile noastre. Apoi concluziile la care am ajuns noi ne sînt prezentate ca venind din partea... colectivului sau a comitetului municipal de partid. Bineînțeles, un astfel de „ajutor” nu ne ajută.

Ing. Ionel Lică, director comercial: Mai ales în ultimele luni, vizita colectivelor s-a întehit. Cînd avem greutăți cu planul apar și colectivele. Ar fi foarte bine dacă ne-ar ajuta efectiv, dar, de regulă, în loc să ne folosim timpul spre a urîi treaba din loc, stăm înțînșit în birou la dispoziția tovarășilor pentru relații, întrebări, înțelegeri, consultări. Iar într-un timp, dificultățile se agravează. În asemenea cazuri colectivele de analiză se transformă, după părerea mea, din factori pozitivi în factori de frînare a activității economice. Am aici un vraf de planuri de măsuri ale colectivelor care constată ceea ce noi am constatat de mult.

Inginer șef Aurel Varile: După părerea mea nu e posibil ca în 4 zile să se poată aprofunda și ajunge la concluzii judecătorești în probleme de asemenea complexitate...

Ne oprim aici. Ce reiese? Analizele se întocmesc pe baza unor date care sînt în mod obișnuit mobilizate și, imobilizate cadre de conducere și de specialiști, în timp ce activitatea productivă are de suferit. Evident, pentru întocmirea studiului economic se vor de cîțiva de date, dar dacă întreaga analiză se bazează numai pe datele furnizate de cei controlați — remarcă directorul uzinei — care o aporțăm analiză? Valoarea studiului și cea tocmai constatările personale în ședințe și ateliere, consultarea oamenilor; de aici se pot desprinde concluzii proprii, dar, din păcate, timpul așteptat studii de birou covîrșește cu mult timpul așteptat „terenului”.

Iată-ne acum la uzina „I. Mai”, unitate frunțasă pe ramură. Un rol important în succesele obținute l-a avut organizația uzinală de partid. „Data știam tovarășul Teodor Ruscuscu, șeful adjunct al serviciului

planificării de la Centrala industrială de utilaj petrolier, tocmai într-o asemenea situație bună colectivele venite în uzină ar trebui să adîncească studiul. În ce sens? Să vadă cîtor factori, cîtor modalități de lucru se datorează rezultatele pozitive. Și, în felul acesta, pe de o parte, să releve noi rezerve ale producției ce pot fi valorificate, iar pe de altă parte, să acționeze pentru extinderea experienței înaintate în alte unități. Din păcate, materialul de concluzii al unor colective prezintă lucrurile așa cum le-am expus și noi în raportul întocmit. Or, nu de consecințele faptelor cunoscute este nevoie, ci de o deschidere a perspectivei pentru o bună valorificare a potențialului material și uman al uzinei.

Intr-adevăr, cunoștința valorii a acestui potențial, ajungi la concluzia că rezultatele bune obținute anul trecut trebuie să fie un punct de sprijin pentru atingerea unor perfor-

viața de partid

manțe superioare. Bunăoară, spre reducerea consumului de metal, domeniul în care se bate pașul pe loc.

Ing. Dumitru Nistor, director general al Centralei industriale de utilaj petrolier, membru în biroul Comitetului județean de partid, Frăhoș, spune la o recentă ședință de partid: „Cred că rezolvarea unor probleme nodale ale producției este stînjinită și de excesiva rețineră a cadrelor tehnice de bază în convorbiri și ședințe de studiu, de analiză. Trebuie să apreciem cu mai mare discernămint cînd și în ce problemă se impun studii. Nu se poate ca toată ziua să stăm și să discutăm, iar treaba s-o facem printre picături”.

De altfel, aspecte asemănătoare ne-a relatat și ing. Nicolae Constantin, care mult timp a deținut funcția de secretar al comitetului uzinal de partid: „Am făcut o situație și am rămas stupefat: rețesea că din trei în trei zile apărea în uzină un colectiv de studiu. Vă închipuiți, cu situația să scot din producție zece de cadre de bază, ca să le aduc la sediul să stea de vorbă și să dea relații. În acest timp, în uzină, se făcea resimțită în sectoarele lor”.

— Și cum care-i situația? Doar acțiivii în comisia economică a comitetului de partid al uzinei.

— Aproape că și înainte. Marele meu regret este însă că timpul, eforturile investite în studii, în analize, nu se încorporează în progres certe. Pleacă un colectiv, vine altul iar lucrurile rămîn ca la început.

— Ce ar trebui întreprins spre a sporii eficiența activității acestor colective?

— Să vină colectivele puternice la intervale mai rare, dar să stea un

timp mai îndelungat în uzină și să nu plece pînă nu ajută efectiv la rezolvarea problemei studiate. Această idee a interlocoșilor ne-a dus cu gîndul la situația fabricii „Feromail”, edificatoare în acest sens. Aici, de cîțiva ani, colective mai mari sau mai mici, mai de sus sau mai de jos, constată mereu aceeași lucruri: rebuturi exagerate de mîna, tehnologie rudimentară de fabricație. Dar aceste stări de fapt, înscrise în zece de rapoarte, procese verbale, informări sînt prezente și acum în fabrică. Nici un colectiv n-a dus munca pînă la capăt, n-a stat la fața locului pînă la limpezirea definitivă a lucrurilor. Nu de mult, la comitetul județean al P.C.R., într-o ședință de birou s-a vorbit din nou despre situația critică din unitatea respectivă. Din păcate, nici de data aceasta nu s-a analizat de ce au fost ineficiente studiile întreprinse de diferite colective.

Alți interlocoși au arătat că unecori se efectuează analize temeinice, urmate de planuri și măsuri judecătorești, numai că nimeni nu se îngrijeste de felul în care sînt aplicate. „De ce să analizăm, facem capăt, și uităm să controlăm cum se îndeplinesc cele stabilite” — ne spune ing. Elena Bădiu, de la comisia economică a comitetului municipal de partid. Altorii (ca în cazul colectivului care a fost la fabrica „Dorobanțul”), așa cum relatea tovarășul Georghe Alecu, prim-secretar al comitetului municipal de partid la fabrica „Dorobanțul”, se întîmplă ca unele colective de studiu să plece din uzină fără măcar să împărtășească comitetului de partid la ce concluzii au ajuns.

În încheierea investigației noastre am relatat cele constatate tovarășului Constantin Marinov, secretar al Comitetului județean Frăhoș al P.C.R., care a subliniat: „Metoda analizei directe este eficientă, lucru pe deplin dovedit, cu o singură condiție: să fie combinate cu formate orice manifestări de birocratism și formalism. De aceea, este nevoie să introducăm mai multă ordine în trimiterea unor colective în întreprinderi, să punem capăt muncii de mîntuială, superficialității, suprapunerilor în tematică. În același timp, colectivele de studiu trebuie să-și concretizeze în mai mare măsură atenția asupra activității organizațiilor de partid. Este lipsită de eficiență optica unor colective ale organelor locale de partid care se complac în situația de inspectori de birou, de controlori tehnico-administrativi sau de simpli stringitori de exemple pentru diferite rapoarte, trezind pe plan secundar tocmai sarcina lor principală — întărirea vieții interne de partid, ca o condiție a îndeplinirii în bune condiții a sarcinilor economice. Trebuie să îndrumăm în așa fel munca colectivelor trimise pe teren încît prezenta fiecareia într-o întreprindere sau o instituție să determine o îmbunătățire calitativă a activității organizațiilor de partid, să lase urme de durată”.

Constantin CAPURU
corespondentul „Scînteia”

Sînt șase săptămîni de-acum că sînt la o creșă, iar cumnatul meu, agronomul, pleacă din cînd în cînd prin strădinate ca specialist în ce dă pămîntul pe lîngă agronomie. A treia mea soră s-a măritat cu un artist amator dar care avea o meserie de bază: era sofer. Sor-mea s-a măritat imediat cu el și astăzi.

De-atunci, dragii mei, au trecut peste mine vremuri grele. Am stat trei săptămîni în spital și alte trei într-un sanatoriu unde niste cititoare frecvente de-a mele îmi făceau împachetări cu parafină încălzită la peste 1350 grade Celsius. Mă apășau în niste cade cu „cear” de plante care fierbea în cloce și în acest timp un cor de bătrîni mi cînta glagărul concursului de anul trecut de la Brașov: „Pe veridică, pe orizontantă”.

Am rezistat tuturor numai pentru faptul că eu, la fel ca și dămnețului, am fost preocupat de natura cu simțul umorului. Altfel vî jur că nu puteam rezista la 1350° C.

Ce m-a „îndemnat” să apelez la spital și la ocol de-a mea, a fost o boală tristă. Extrem de tristă. Pentru că mai sînt încă în conștiență și pe dămnețului vîd că-nosce de foarte multă vreme, și, mai ales, tîndu-vă îngăduitor, o să vă rog să-mi dați voie să îmi dezvăluie sufletul.

Domnilor, am cîștigat la „Loz în plic” un „Mercedes”... Nu, vî roș ștergeți cu o gumă „Elefant” ultimul două rînduri. Nu am început bine.

Domnilor, eu m-am născut într-o casă de oameni nevoiași. Am fost la părinții șase copii. Patru fete și doi băieți. Deși am acum atîția ani, eu am fost prîslea. M-am născut ultimul. Se-nîmplă că... Cele patru surori ale mele s-au măritat. Una la Constanța cu un orșer de infanterie, alta a făcut o școală de contabil-șef și o școală petrolieră din Ploiești, unde ambi funcționează.

Prate-meu s-a stabilit la Galați și vî roș să mă credeți că în afară de faptul că are un „Trabant” nu cunosc alte amănunte.

Programul I

17.00 — Deschiderea emisiunii. Emisiunea în limba germană. 19.05 Bună seară, fele! Bună seară, băieți! 19.20 Desene animate. 19.45 Teledicționar — În cuprinsul: Cosmos, Gagarin, primul om în Cosmos și Speologie. 20.05 Yeași (un trib din Laos). 20.40 Microavînturiera. 20.50 Transmisie în direct de la București. 21.25 Film documentar. 21.25 Film serial: „Războinicii”. „Unde se ascunde domnul Ștefan”. 22.25 Cîntece de petrecere interpretate de Mariana Hincetu, Natalia Serbescu, Ion Mărgineanu, Barbu Constantin. 22.30 Potpurri de romanele — la vocea Ionel Banu. 22.50 Teledicționar de noapte. 23.00 Comedii. 23.30 Închiderea emisiunii programului I.

Programul II

20.40 Seara Televiziunii finlandeze — Cuprinde: Finlanda azi — documentar artistic. Film-bulet inspirat de o poveste medievală. Muzica Ossi Runne. Coreografia Hannele Keinänen. Obiecturi ale laponilor — film. Valisul lui Kosta (Kosta — compozitor și violonist). Locomoția (stîmă muzicală). 23.16 Închiderea emisiunii programului II.

Programul I

17.00 — Deschiderea emisiunii. Emisiunea în limba germană. 19.05 Bună seară, fele! Bună seară, băieți! 19.20 Desene animate. 19.45 Teledicționar — În cuprinsul: Cosmos, Gagarin, primul om în Cosmos și Speologie. 20.05 Yeași (un trib din Laos). 20.40 Microavînturiera. 20.50 Transmisie în direct de la București. 21.25 Film documentar. 21.25 Film serial: „Războinicii”. „Unde se ascunde domnul Ștefan”. 22.25 Cîntece de petrecere interpretate de Mariana Hincetu, Natalia Serbescu, Ion Mărgineanu, Barbu Constantin. 22.30 Potpurri de romanele — la vocea Ionel Banu. 22.50 Teledicționar de noapte. 23.00 Comedii. 23.30 Închiderea emisiunii programului I.

Programul II

20.40 Seara Televiziunii finlandeze — Cuprinde: Finlanda azi — documentar artistic. Film-bulet inspirat de o poveste medievală. Muzica Ossi Runne. Coreografia Hannele Keinänen. Obiecturi ale laponilor — film. Valisul lui Kosta (Kosta — compozitor și violonist). Locomoția (stîmă muzicală). 23.16 Închiderea emisiunii programului II.

Programul I

17.00 — Deschiderea emisiunii. Emisiunea în limba germană. 19.05 Bună seară, fele! Bună seară, băieți! 19.20 Desene animate. 19.45 Teledicționar — În cuprinsul: Cosmos, Gagarin, primul om în Cosmos și Speologie. 20.05 Yeași (un trib din Laos). 20.40 Microavînturiera. 20.50 Transmisie în direct de la București. 21.25 Film documentar. 21.25 Film serial: „Războinicii”. „Unde se ascunde domnul Ștefan”. 22.25 Cîntece de petrecere interpretate de Mariana Hincetu, Natalia Serbescu, Ion Mărgineanu, Barbu Constantin. 22.30 Potpurri de romanele — la vocea Ionel Banu. 22.50 Teledicționar de noapte. 23.00 Comedii. 23.30 Închiderea emisiunii programului I.

Programul II

20.40 Seara Televiziunii finlandeze — Cuprinde: Finlanda azi — documentar artistic. Film-bulet inspirat de o poveste medievală. Muzica Ossi Runne. Coreografia Hannele Keinänen. Obiecturi ale laponilor — film. Valisul lui Kosta (Kosta — compozitor și violonist). Locomoția (stîmă muzicală). 23.16 Închiderea emisiunii programului II.

Eu fiind prîslea și plecînd ultimul de-acasă pentru a-mi face și eu un viitor în viața asta, necunos-cînd adresele fratilor mei, nu am mai corespondat decît cu tata. (Memorandum murit cînd aveam 11 ani).

Am învățat o meserie, m-am căpătuit și eu și, în momentul cînd tata a implinit 75 de ani, am dat un

licențiar sau o telegramă cu „La nușă!”

— Nu îți necăziți, fiule, mi-a spus tata. Au și ei treburi lor. Ar fi fost bine să fi fost acum cu tine. Dar...

A doua seară, ba nu, a treia, am intrat cu tata la „Valea mărului” să bem o bere. Un plăgîn stîmă în cîmpul muncii se învîrtea printre mese cu un borcan cu „Loz în plic”. Fără să-mi dau seama l-am făcut semn că vî roș să mă ducă la un loz.

„Mercedes” și chiar a doua zi a apărut poza tatălui meu cu oilele cîștigător în mîni, în același zăd în care a dăduserăm eu anulul că împlinesc 75 de ani. Seara ne era casa plină. Sosiserăm doi cununași ai mei cu copiii și cîtușă cu nepoții. Au sosit și niște telegrame: „Tată, dacă nu te simți bine la... vino la noi”; „De ce lîși pe tata numai la tine, nu e și tatăl nostru? Îi așteptăm”, îmi scria alți cununași.

Prate-meu, cel cu „Trabantul” a sosit abia a doua zi de la Galați pentru că a avut o pandă de ambreiaj pe la Focșani.

— Am venit să te iau pe la noi în țară, mergem la de-cuît pe Dunăre. Am o barcă personală...

După vreo lună de zile de la această poveste, mă întorcem acum cu „Trabantul”. (Bătrînul meu tată îi dăduse fratelui meu „Mercedesul”). Copiii mei m-au întregat de la balco-

— Bunicul unde e?

— L-au internat la un azil de bătrîni.

Am amintit să-mi deschidă poartă garajului și văd că-mi găsesc ceva piese de „Mercedes”. Să le trimt...

P. S. Acest trist, foarte trist foileton, l-am scris înainte de a intra în spital, inspirat de o scrioară dintr-o revistă, „Trabantul” de la un cîțean din Sighetul Marmației. Cu acest P. S. sper că terță absența mea din țară să aibă o asemenea oportunitate să-mi scrieți să-mi expedieze la spital.

Domni sărbătorii pe tata lor-mi, at casei, și pe-cinii de apartament. Posta n-a adus nici măcar o fe-

Programul I

17.00 — Deschiderea emisiunii. Emisiunea în limba germană. 19.05 Bună seară, fele! Bună seară, băieți! 19.20 Desene animate. 19.45 Teledicționar — În cuprinsul: Cosmos, Gagarin, primul om în Cosmos și Speologie. 20.05 Yeași (un trib din Laos). 20.40 Microavînturiera. 20.50 Transmisie în direct de la București. 21.25 Film documentar. 21.25 Film serial: „Războinicii”. „Unde se ascunde domnul Ștefan”. 22.25 Cîntece de petrecere interpretate de Mariana Hincetu, Natalia Serbescu, Ion Mărgineanu, Barbu Constantin. 22.30 Potpurri de romanele — la vocea Ionel Banu. 22.50 Teledicționar de noapte. 23.00 Comedii. 23.30 Închiderea emisiunii programului I.

Programul II

20.40 Seara Televiziunii finlandeze — Cuprinde: Finlanda azi — documentar artistic. Film-bulet inspirat de o poveste medievală. Muzica Ossi Runne. Coreografia Hannele Keinänen. Obiecturi ale laponilor — film. Valisul lui Kosta (Kosta — compozitor și violonist). Locomoția (stîmă muzicală). 23.16 Închiderea emisiunii programului II.

Programul I

17.00 — Deschiderea emisiunii. Emisiunea în limba germană. 19.05 Bună seară, fele! Bună seară, băieți! 19.20 Desene animate. 19.45 Teledicționar — În cuprinsul: Cosmos, Gagarin, primul om în Cosmos și Speologie. 20.05 Yeași (un trib din Laos). 20.40 Microavînturiera. 20.50 Transmisie în direct de la București. 21.25 Film documentar. 21.25 Film serial: „Războinicii”. „Unde se ascunde domnul Ștefan”. 22.25 Cîntece de petrecere interpretate de Mariana Hincetu, Natalia Serbescu, Ion Mărgineanu, Barbu Constantin. 22.30 Potpurri de romanele — la vocea Ionel Banu. 22.50 Teledicționar de noapte. 23.00 Comedii. 23.30 Închiderea emisiunii programului I.

Programul II

20.40 Seara Televiziunii finlandeze — Cuprinde: Finlanda azi — documentar artistic. Film-bulet inspirat de o poveste medievală. Muzica Ossi Runne. Coreografia Hannele Keinänen. Obiecturi ale laponilor — film. Valisul lui Kosta (Kosta — compozitor și violonist). Locomoția (stîmă muzicală). 23.16 Închiderea emisiunii programului II.

Programul I

17.00 — Deschiderea emisiunii. Emisiunea în limba germană. 19.05 Bună seară, fele! Bună seară, băieți! 19.20 Desene animate. 19.45 Teledicționar — În cuprinsul: Cosmos, Gagarin, primul om în Cosmos și Speologie. 20.05 Yeași (un trib din Laos). 20.40 Microavînturiera. 20.50 Transmisie în direct de la București. 21.25 Film documentar. 21.25 Film serial: „Războinicii”. „Unde se ascunde domnul Ștefan”. 22.25 Cîntece de petrecere interpretate de Mariana Hincetu, Natalia Serbescu, Ion Mărgineanu, Barbu Constantin. 22.30 Potpurri de romanele — la vocea Ionel Banu. 22.50 Teledicționar de noapte. 23.00 Comedii. 23.30 Închiderea emisiunii programului I.

Programul II

20.40 Seara Televiziunii finlandeze — Cuprinde: Finlanda azi — documentar artistic. Film-bulet inspirat de o poveste medievală. Muzica Ossi Runne. Coreografia Hannele Keinänen. Obiecturi ale laponilor — film. Valisul lui Kosta (Kosta — compozitor și violonist). Locomoția (stîmă muzicală). 23.16 Închiderea emisiunii programului II.

Programul I

17.00 — Deschiderea emisiunii. Emisiunea în limba germană. 19.05 Bună seară, fele! Bună seară, băieți! 19.20 Desene animate. 19.45 Teledicționar — În cuprinsul: Cosmos, Gagarin, primul om în Cosmos și Speologie. 20.05 Yeași (un trib din Laos). 20.40 Microavînturiera. 20.50 Transmisie în direct de la București. 21.25 Film documentar. 21.25 Film serial: „Războinicii”. „Unde se ascunde domnul Ștefan”. 22.25 Cîntece de petrecere interpretate de Mariana Hincetu, Natalia Serbescu, Ion Mărgineanu, Barbu Constantin. 22.30 Potpurri de romanele — la vocea Ionel Banu. 22.50 Teledicționar de noapte. 23.00 Comedii. 23.30 Închiderea emisiunii programului I.

Programul II

20.40 Seara Televiziunii finlandeze — Cuprinde: Finlanda azi — documentar artistic. Film-bulet inspirat de o poveste medievală. Muzica Ossi Runne. Coreografia Hannele Keinänen. Obiecturi ale laponilor — film. Valisul lui Kosta (Kosta — compozitor și violonist). Locomoția (stîmă muzicală). 23.16 Închiderea emisiunii programului II.

Programul I

17.00 — Deschiderea emisiunii. Emisiunea în limba germană. 19.05 Bună seară, fele! Bună seară, băieți! 19.20 Desene animate. 19.45 Teledicționar — În cuprinsul: Cosmos, Gagarin, primul om în Cosmos și Speologie. 20.05 Yeași (un trib din Laos). 20.40 Microavînturiera. 20.50 Transmisie în direct de la București. 21.25 Film documentar. 21.25 Film serial: „Războinicii”. „Unde se ascunde domnul Ștefan”. 22.25 Cîntece de petrecere interpretate de Mariana Hincetu, Natalia Serbescu, Ion Mărgineanu, Barbu Constantin. 22.30 Potpurri de romanele — la vocea Ionel Banu. 22.50 Teledicționar de noapte. 23.00 Comedii. 23.30 Închiderea emisiunii programului I.

Programul II

20.40 Seara Televiziunii finlandeze — Cuprinde: Finlanda azi — documentar artistic. Film-bulet inspirat de o poveste medievală. Muzica Ossi Runne. Coreografia Hannele Keinänen. Obiecturi ale laponilor — film. Valisul lui Kosta (Kosta — compozitor și violonist). Locomoția (stîmă muzicală). 23.16 Închiderea emisiunii programului II.

Programul I

17.00 — Deschiderea emisiunii. Emisiunea în limba germană. 19.05 Bună seară, fele! Bună seară, băieți! 19.20 Desene animate. 19.45 Teledicționar — În cuprinsul: Cosmos, Gagarin, primul om în Cosmos și Speologie. 20.05 Yeași (un trib din Laos). 20.40 Microavînturiera. 20.50 Transmisie în direct de la București. 21.25 Film documentar. 21.25 Film serial: „Războinicii”. „Unde se ascunde domnul Ștefan”. 22.25 Cîntece de petrecere interpretate de Mariana Hincetu, Natalia

panoramă județeană

CULTURA ÎN GALAȚI

3 întrebări: CE-ȘI DORESC TINERII, CE SE AȘTEAPTĂ DE LA EI ȘI CUM RĂSPUND ÎNȘOACELE DE ACȚIUNE EDUCATIVĂ?

Practica a demonstrat că educația, dincolo de adevărurile generale valabile, este un fapt de viață care cere, înainte de orice, o bună cunoaștere. Premisa succesului educativ o constituie cunoașterea problemelor de viață, preocupărilor sau preferințelor, a idealului social și moral ce animă tineretul într-un anumit moment și într-un anumit loc. Cunoștințele de aceste aspecte, acțiunile de modelare a tineretului nu vor mai îmbrăca un caracter gălbui artificial, subiectivist, ci se vor face în cunoștință de cauză, vor răspunde unor necesități și aspirații reale ale tineretului, stabilindu-se o concordanță firească între problemele tineretului și modul lor de satisfacere.

Ce s-a întreprins în acest sens în județul Galați? La nivelul diferitelor colective de muncă se poate spune că există experiență și rezultate notabile. Organizațiile de tineret și sindicatele au întreprins acțiuni menite să ducă la mai bună cunoaștere a pulsului de viață al tineretului. În urma unui sondaj sociologic întreprins pe șantierul Combinatului Siderurgic din Galați, pentru a da doar un exemplu, constatăm că 60 la sută din muncitorii provin din mediul rural, mulți din aceștia fiind naștări. Prezența unui contingent numeros de oameni fără o pregătire profesională specifică impunea, în mod firesc, pregătirea lor tehnică, domeniul în care s-au întreprins numeroase

acțiuni. Dar asupra modului lor de viață, a formării lor ca oameni s-a acționat până acum încă prea puțin. Nimic nu poate fi înțeles diferent cum trăiește și cum se cultivă tineretul, ce cărți citește sau ce filme vede, cum se petrec serbarurile, la Clubul Siderurgicilor (trebuie remarcat că starea deplorabilă a clubului și alcătuirea programelor dau o imagine puțin optimistă a calității acestor acțiuni)? Evident că numai prin aceste mijloace tineretul rămâne departe de cultură și, implicit, de educație. (Acesta în cazul în care am ignora rolul preponderant al școlii în educația și instruirea tineretului). Tocmai de aceea dorim să subliniem caracterul hotărâtor al legăturii durabile dintre solicitările tineretului și programul organismelor responsabile. Trebuie avută în vedere panorama culeptosă a solicitărilor și în funcție de acestea să se stabilească acțiunile culturale cele mai corespunzătoare. Deși există unele inițiative laudabile, în programele unor așezăminte culturale din județul Galați persistă o insuficiență neobișnuită în ceea ce privește preocuparea pentru adaptarea activităților culturale la necesitățile tineretului.

Așa, de pildă, programul Casei de cultură a municipiului Galați prevede în martie 11 expuneri, multe din ele urmînd a fi susținute de personalități cunoscute ale vieții politice și cul-

turale românești, dar, din păcate, o parte din acestea nu își confirmaseră sosirea. Firesc, asemenea inițiative mai înalte, pentru îmbunătățirea activității în rîndul acestei categorii de tineri? Este oare suficientă programarea sporadică a unor simpozioane și dezbateri, la Clubul Siderurgicilor (trebuie remarcat că starea deplorabilă a clubului și alcătuirea programelor dau o imagine puțin optimistă a calității acestor acțiuni)? Evident că numai prin aceste mijloace tineretul rămâne departe de cultură și, implicit, de educație. (Acesta în cazul în care am ignora rolul preponderant al școlii în educația și instruirea tineretului). Tocmai de aceea dorim să subliniem caracterul hotărâtor al legăturii durabile dintre solicitările tineretului și programul organismelor responsabile. Trebuie avută în vedere panorama culeptosă a solicitărilor și în funcție de acestea să se stabilească acțiunile culturale cele mai corespunzătoare. Deși există unele inițiative laudabile, în programele unor așezăminte culturale din județul Galați persistă o insuficiență neobișnuită în ceea ce privește preocuparea pentru adaptarea activităților culturale la necesitățile tineretului.

Așa, de pildă, programul Casei de cultură a municipiului Galați prevede în martie 11 expuneri, multe din ele urmînd a fi susținute de personalități cunoscute ale vieții politice și cul-

FRUMOSUL ȘI UTILUL în viața de fiecare zi a orașului

Dînd o nouă viață unui vechi oraș, cel care a schimbat înfățișarea Galațiului de astăzi s-au găndit la oamenii care îl locuiesc, dar și la urmăriile lor. De aceea, noile clădiri, noile cartiere, totul poartă amprenta grijii pentru ceea ce în prezent înseamnă urbanistică, arhitectură, mediu ambiant pentru omul unor noi dimensiuni spirituale. Căci, dincolo de funcționalitatea lor, casele, aceste „mașini de locuit”, pot și trebuie să fie structuri estetice și componente unor ansambluri care să furnizeze oamenilor cantitatea de frumos cotidian inerentă.

Acestea au fost și considerentele care i-au condus pe proiectanții noului cartier „Tiglina” către soluții care includ, alături de repartizarea echilibrată a spațiilor libere și vegetației în interiorul ansamblului de construcții, și decorarea fațadelor în zonele cele mai frecventate, rezolvări care vizează confortul, dar și posibilitatea educației estetice prin intermediul artei monumentale. Constituie, oare, aceste realizări o simplă experiență, un lux sau o sarcină secundară? Nu, căci este vorba de găsirea unei ambianțe autentice, de o „marcă” orașului” care, creată de oameni, își pune în mod inerent amprenta asupra lor. Său, așa cum formula această realitate secretarul Comitetului P.C.R. al municipiului Galați cu problemele de propagandă, tovarășul Gh. Moca: „Locuitorilor o răspundem noi, muncitorii într-o industrie cu tradiții sau în resortul gigant al oțelului, intelectualii sau artiștii, îl se oferă un mediu în care pot desfășura grija patidului și stăruința față de fauritorii bunurilor materiale, de la preocuparea pentru loc de muncă pînă la ultimul detaliu al existenței cotidiene, totul pe măsura epocii pe care o trăim”. Și din care, trebuie să subliniem, frumusețea nu poate lipsi, așa cum nu lipsește din eroismul muncii sau din bucuria sărbătorilor ei.

De aceea, pentru orice vizitator, complexul cartierului Tiglina poate constitui o revelație dar și un exem-

Între DA și NU

„Carte frumoasă, cîinste cui te-a scris”

La 80 de ani de la înființare, Biblioteca municipală „V. A. Urechia” din Galați dispune de un fond de carte ajungînd la aproximativ 300 000 de exemplare, din care peste 11 000 reprezintă valori documentare, istorice, culturale etc.

Ceea ce preocupă, în momentul de față, personalul bibliotecii este mai bună organizare a activității de popularizare a cărții pentru a atrage în sălile sale un număr cât mai mare de cititori. Pentru aceasta, biblioteca tipărește cu regularitate bibliografii și lucrări de specialitate și concure, alături de celelalte foruri interesate, la realizarea unor lucrări ample de cunoaștere a valorilor culturale din județ. Remarcăm, în acest sens, existența unui catalog al periodicelor gălățene, ca și a altor lucrări în curs de editare, cum ar fi: Un dicționar bibliografic al oamenilor de cultură, de știință și artă, născuți în Galați; Bibliografia obiecturilor populare din județ etc.

Acțiuni de largă popularitate, cum au fost: Expozițiile „Mineaș” sau Titu Măgureșcu, „Expoziția” de stampe de Cambrănd sau, în curs de realizare, prizna de acest fel din țară, „Din istoria scrisului și a cărții”, ca și concursul „Cartea — călător milenar” au contribuit la popularizarea unor valori ale gândirii românești și universale, la mai bună instruire și educare a oamei, la cultivarea dragostei pentru carte.

Dansul hirtiiilor dintr-o clădire mișcătoare

Case de cultură a municipiului Galați nu a ajuns încă să aibă o istorie culturală a sa. E prea puțin, dar stăruim să o realizăm. De stăruim să o realizăm, pe care am desprins-o din dialogul purtat la fața locului cu arhitectul șef al municipiului, M. Constantin, episcopul adept al noulor concepții urbanistice și monumentale, căreia îi adaugă și grija firească pentru întreținerea lucrărilor deja realizate. Grija de care, credem noi, e absolut necesară dacă a construit și o logică atitudine umană de tip nou, a păstra și o datorie cetățenească de prim ordin.

Mai ales că, așa cum remarcă presedintele Comitetului de Cultură și Artă al municipiului Galați, E. Popazu, întreaga ambianță artistică și de natură să anuleze părerea eronată potrivit căreia „provincia” și locul unde viața artistică, frumosul nu-și au locul potrivit.

Virgil MOCANU

Pentru memoria timpului

În județ au loc în prezent ample lucrări pregătitoare în vederea întocmirii monografiilor pe comune. Comitetul județean pentru cultură și artă, în colaborare cu Biblioteca municipală și cu alte instituții specializate au pus la punct un ghid și au format și instruit colectivele de culegere a datelor și de redactare a lucrărilor. Această acțiune vastă, care comportă un apreciabil efort de investigare a istoriei tuturor comunelor din județ, mobilizează o bună parte a forțelor intelectuale locale, de la cadre didactice și directori de cămine culturale la toți acei locuitori ce pot furniza date cu privire la trecutul localității lor.

Asomenea inițiative au datul de a facilita o mai bună cunoaștere în timp a vieții oamenilor de pe meleagurile respective, de a cultiva la generațiile tinere respectul pentru strămoși, pentru tradițiile de muncă și luptă ale înaintașilor.

Gh. DAN
Gh. NADOLEANU

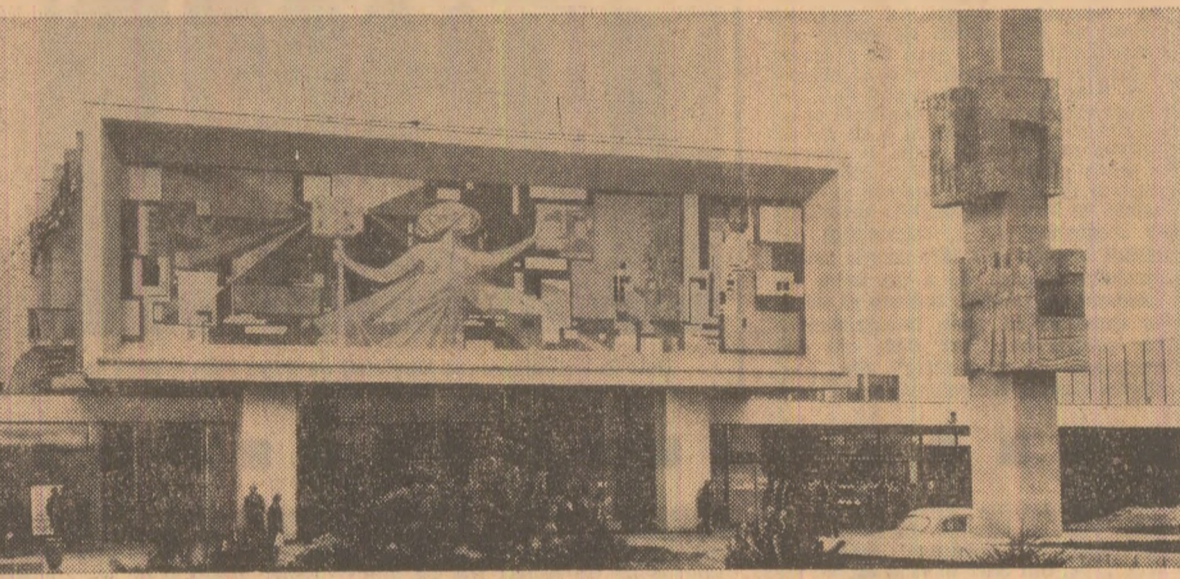
Cînd ecourile muzicii se opresc în sala de concert

Contopindu-se, Filarmonia și Teatrul muzical au creat în Galați o unitate instituțională. Cele mai bune elemente care au fost selecționate, majoritatea absolvenți ai conservatoarelor, alcătuiesc secțiile de „operă”, „operetă”, „estradă”, de „bale”, „muzică simfonică” și „populare”. Ascultînd doar orchestra, făcînd comparație cu posibilitățile orchestrale pe care le avea înainte de unificare, ne dăm seama că într-adevăr această soluție a prilezit vieții muzicale gălățene un salt calitativ. Și piesele simfonice din cadrul concertelor lunare și comentariul orchestral al operelor au o altă funcție în desăvîșire. Ca la orice teatru muzical, ansamblul coral este acela care trăiește în regiunea în care activează dragostea pentru acest gen de largă rezonanță. Afîm înscă la Galați un coral alcătuit din 45 de persoane pregătite acum pentru prima oară, un adevărat concert „a capella”. Ar trebui în acest sens ca membrii coralului, concurența teatrală să aibă mai multă inițiativă, să caute să alcătuiască programe atractive, în care să imbine cîntecele de largă circulație cu noi creații de largă valoare. Mergînd pe firul concertelor-lectii sau al recitalurilor (cum a fost la începutul stagiunii recitalul de lieduri) nu putem să nu remarcăm din plinurile de înțelegere, din sondajele făcute, că publicul este puțin antrenat la această manifestare. Opera, concertele simfonice, de cameră au o slabă audiență. Credem că în afara sublinierii laturii accesibile a muzicii, pentru fiecare spectacol de acest gen este util să se asigure popularizarea, atașarea publicului de realizările teatrului gălățean.

În genul estradei, un spectacol care a cucerit aplauze meritate este „Hanul revistei”, o revistă cu problematică contemporană, cu acțiunea plasată în cadrul pitoresc autohton, în cele din urmă a pripei de etalare a farmecului pe care-l degajă cîntecul sau jocul popular (bineînțeleas a-duse în genul revistei). Pentru artiștii gălățeni acest spectacol a fost ca o treaptă de verificare în fața publicului. Teatrul muzical din Galați încearcă, mai ales în noua componență, să se impună printr-o eficientă activitate. Este de dorit ca problema atragerii spectatorilor spre muzica simfonică și de operă să fie rezolvată convingător și în primul rînd prin calitatea artistică a reprezentărilor. Turneele la Tulcea sau Birlad, la Constanța sau Mangalia sî

aibă programe cit mai variate, mai interesante. Și un mic concert coral poate entuziasma auzul dacă este bine pregătit, aliat cu un recital de aril din opere sau de selecțiuni din diferite reviste.

Cercurile de inițiere, ansamblul coral, ansamblul folcloric și mai ales cercul folcloric al casei de cultură a sindicatelor definesc în bună măsură preocupările — să spunem muzicale — ale instituției. Nu putem să nu amintim numele lui Vasile Horodincă, cel care, prin activitatea sa, permite în procesul educativ să se orienteze, să spunem cîntăci, spre acțiuni de cunoaștere și apoi să aplice rezultatele investigațiilor în practică. Educația



Metaforele în piatră ale noului Galați: amplul mozaic reprezentînd alegoric a șaptea artă

Cumulînd atribuții importante, avînd avantajul de a putea menține contactul cu numeroase aspecte ale vieții locale, comisiunile stațiilor de radiofrecvență, acest „Jurnal local vorbit”, au calitatea de a înființa concret și educare deosebit de eficientă. Menirea lor e să prezinte aspecte diverse din activitatea localității, propunîndu-și să aibă un rol activ în dinamizarea vieții sociale și culturale, să ia atitudine critică în fața unor fapte care aduc prejudicii bunei desfășurări a muncii. În ce măsură reușesc ele să-și realizeze menirea, vom vedea referindu-ne la cîteva aspecte ale activității celor 12 centre de radiofrecvență (2 municipale, 2 orașenești și 8 comunale) din județul Galați.

De nădăruire și calitatea programelor emisiunilor locale depinde în cea mai mare parte eficiența lor. Urmărind aceste emisiuni, se observă că intrarea informațională și muzical-distractivă ocupă un loc important. Prezența lor are, în general, un eou pozitiv în rîndul ascultătorilor. Se cuvine însă să arătăm că asemenea programe, vădîvite de un caracter activ de intervenție, nu sînt în stare să-și îndeplinească rolul de factor formativ al opiniei publice.

Acordînd întreaga solicitare unor dezbateri interesante cu privire la cele mai importante aspecte ale vieții locale, informînd succint și esențial despre principalele evenimente din județ și din țară, emisiunile

stațiilor de radiofrecvență pot contribui la cunoașterea și rezolvarea unor sarcini de actualitate.

Putem aminti astfel, pentru a oferi un singur exemplu, posibilitățile multiple ale studiourilor să-misiunilor. De aceea, trebuie marile probleme ale dezvoltării agriculturii, cu exemplificări locale; arătînd căile sporirii potențialului e-

oglindească fidel dinamica diurnă a vieții locale e necesară cunoașterea ei cit mai aprofundată, iar aceasta se poate realiza doar prin participarea unui număr cit mai mare de colaboratori la elaborarea emisiunilor. De aceea, trebuie dreptate pe întrebările: „cît de largă poate fi aria de investigație, dacă ea se limitează doar la

fiacăre colaboratorilor — deocamdată nerealizată — pînă la asigurarea cu spații și aparatură tehnică corespunzătoare — (amintim că unele stații, cum sînt cele din Băieni și Smulți, și-au încetat activitatea, prin lipsa materialelor și din cauza unor defecțiuni tehnice — unele centrale de radiofrecvență se mențin nejustificat într-o stare de provizorat.

Existența unor carențe organizatorice și de îndrumare facilitează accesul în emisiuni al unor programe slabe, neinteresante, cu un caracter întâmplător, improvizat. Aceste carențe sînt generate și de faptul că nici pînă acum nu pare a fi destul de limpede pentru focal central în competența circula într-o îndrumare și sprijinirea activității redacționale a centrelor de radiofrecvență. Dacă stațiile de radiofrecvență retransmit programele pos-

„AICI STAȚIA DE RADIOFRECVENȚĂ: Programul actualităților locale e în pană!”

2-3 redactori, cum se întîmplă în comunele Smulți, Lיעști sau Tudoz Vladimirescu? Pentru ca „Jurnalul vorbit” să-și desfășoare activitatea sub cele mai bune auspicii, să cuprîndă cu adevărat faptele de maxim interes pentru localitatea respectivă, e necesar să fie cuprînsi un număr cit mai mare de oameni, de profesioniști diverse, care prin activitatea lor să dea substanță și vigoare emisiunilor.

De la recrutarea și cali-

Pentru ca programele să

retransmit programele pos-

Smaranda OJEANU
Maria SAVU

REPORTAJ PE GLOB • REPORTAJ PE GLOB • REPORTAJ PE GLOB

Nizamul nu primește pe nimeni... Privesc cu dezamăgire zidurile înalte, înserate de vreme, care împrejmuiesc palatul celui mai bogat om din Andhra Pradesh...

Conferința Congresului Național Indian, partidul de guvernămînt, a luat hotărîrea de a anula toate convențiile cu privire la obligațiile statului față de prinți...

vinătoare, bazine de polo, mi de acri de pămînt, comori de artă, bijuterii. Automobile: 2 Cadillac, 3 Bentley, 6 Buick, 3 Rolls Royce, 1 Ford, 1 Pontiac, 1 Dalahay, 1 Rover, 1 Studebaker, 1 Packard, 3 Chevrolet, 2 Hillman, 4 Austin, 3 Vauxhall, 2 Morris, 1 Humber, 8 Jeep-uri.

cîndu-le în balanță în timpul negocierilor ulterioare cu guvernul. Și nu totdeauna s-a negociat. Nizamul din Hyderabad n-a ezitat să recurgă la forță pentru a se opune...

Reîntîlnire cu voievozii români sub bolțile de la Deir eș-Şir

UN VECHI MONUMENT AL ISTORIOGRAFIEI NOASTRE DESCOPERIT ÎN LIBAN

Virgil CÂNDEA

Iorga, au dovedit că pretutindeni între munții Taurus, Marele Rîu Mediteranean și deșertul sîro-mesopotamian, cercetătorii români au întîlnit emblematice vestigii ale unei vechi opere de cultură înfăptuită cu sprijin venit de-acasă...

Apropiat. Ei publicau atunci, în Arhiva Românească și Arhiva istorică a României, fragmente traduse din Călătoria arabului patriarh Macarie în Țările Române, scrisă de fiul său Paul din Alep. Suficient argument pentru ca cercetătorii de azi să caute, în bibliotecile orientale, urme străbute ale îndelungatei călătorii a lui Macarie Zaim în țările noastre.

tovarășul meu, obosit, ajunge la fila 534 a codicelui și-mi spune fără entuziasm: „Acum vorbim de niște monumente dintr-o țară văzută de Macarie, al-Aflah. Vreți să continuați?”

Dar, rareori, prin Beirut trec și alți călători decît specialiștii în petrol, chimie, bumbac, construcții navale sau trigonii. Rareori se abate în fîncantatul port mediteranean cite un călător cu exigențe ciudate. Așa o fi fost Dimitrie Bogolintzeanu, poetul, oaspete vremelnic al Beirutului, pe la mijlocul secolului trecut. Sau Marcu Beza, diplomatul-istoric, acum vreo patru decenii. Sau G. M. Cantacuzino, arhitectul umanist, cîriva ani mai apoi. Asamenea călătorii călăuzite de marile civilizații care s-au succedat cu strălucire pe străvechii pămînt fenician.

Prima preocupare este ca în amestecul de azeri și monumente libaneze pretutindeni de marile epoci culturale pe care le-au cunoscut aceste locuri, să dai de firul cel mai vechi al legăturilor cu românii. Să plecăm, aşadar, de la ceea ce ne spune documentele. La sfîrșitul veacului al XVI-lea, un călător din Damasc, Ioachim Daou, trecea prin Suveia, cu secretarul său, Mutran Isa, și lega prietenii cu Gheorghe Ștefan, țările domniei Moldovei. Călătorii dăruiau o încoană păstrată pînă azi la Suveia și luau note de drum în versuri, cum așăm din manuscrisele de la Biblioteca Națională din Paris. Cîteva decenii mai târziu, Macarie Zaim și fiul său Paul diaconul petreceau cîriva ani la curțile lui Vasile Lupu și Matei Basarab. Cîndu-și vizita, și totuși explicabilă în lumina condițiilor vremii, cînd singura oază de libertate politică, spirituală și culturală din toată Mediterana răscriseră (actualul Orient Apropiat și Peninsula Balcanică) erau Tîra Românească și Moldova. Fapt este că încă acum mai bine de un veac, Mihail Kogălniceanu și B. P. Hasdeu vedeau importanța istorică a acestor contacte dintre români și Orientul

„Sbornic dulce” de Macarie Zaim, manuscris în cuprinsul căruia se află cronica României

„Sbornic dulce” de Macarie Zaim, manuscris în cuprinsul căruia se află cronica României

Prima preocupare este ca în amestecul de azeri și monumente libaneze pretutindeni de marile epoci culturale pe care le-au cunoscut aceste locuri, să dai de firul cel mai vechi al legăturilor cu românii.

Am încheiat, după miezul nopții, cu rîndurile închinatului marului Mihail Viteazul: „Acet domn era vestit prin îndrăzneală în războaie și istoriile feroce lui alcătuiesc o carte întreagă... Numele lui e-a făcut auzit în lumea întregă. Din noile lui țări se-a călătorit cîrtaș de mașchin citite mult în bibliotecile românești. Cu ceea ce știm despre contactele sale la noi, unde cunoscuse pe postelnicul Constantin Cantacuzino, pe Udinește Năsturele, unde vizitase biblioteca umanistă a Cantacuzinilor de la Mărgineni și altele ale așezămintele de cultură românești, putem înfrîpa nădejdea unor achiziții prețioase cu care se va fi întors Macarie Zaim.”

Am revenit la Deir eș-Şir de cînd ori, Manuscrisul lui Macarie devense o obsesie. Iar cînd, în sfîrșit, vechiul codice a fost găsit, exemplarele cercetătorului român, au fost satisfăcute. Ce să lăsașe de mult întinerul și, confundat cum eram în texte vechi de secole, numai lumina Beirutului ne amintea, dinspre vale, în ce epocă trăiam. Și cred că era spre 11 ceasuri din noapte cînd

Am revenit la Deir eș-Şir de cînd ori, Manuscrisul lui Macarie devense o obsesie. Iar cînd, în sfîrșit, vechiul codice a fost găsit, exemplarele cercetătorului român, au fost satisfăcute. Ce să lăsașe de mult întinerul și, confundat cum eram în texte vechi de secole, numai lumina Beirutului ne amintea, dinspre vale, în ce epocă trăiam. Și cred că era spre 11 ceasuri din noapte cînd

Am revenit la Deir eș-Şir de cînd ori, Manuscrisul lui Macarie devense o obsesie. Iar cînd, în sfîrșit, vechiul codice a fost găsit, exemplarele cercetătorului român, au fost satisfăcute. Ce să lăsașe de mult întinerul și, confundat cum eram în texte vechi de secole, numai lumina Beirutului ne amintea, dinspre vale, în ce epocă trăiam. Și cred că era spre 11 ceasuri din noapte cînd

Am revenit la Deir eș-Şir de cînd ori, Manuscrisul lui Macarie devense o obsesie. Iar cînd, în sfîrșit, vechiul codice a fost găsit, exemplarele cercetătorului român, au fost satisfăcute. Ce să lăsașe de mult întinerul și, confundat cum eram în texte vechi de secole, numai lumina Beirutului ne amintea, dinspre vale, în ce epocă trăiam. Și cred că era spre 11 ceasuri din noapte cînd

Am revenit la Deir eș-Şir de cînd ori, Manuscrisul lui Macarie devense o obsesie. Iar cînd, în sfîrșit, vechiul codice a fost găsit, exemplarele cercetătorului român, au fost satisfăcute. Ce să lăsașe de mult întinerul și, confundat cum eram în texte vechi de secole, numai lumina Beirutului ne amintea, dinspre vale, în ce epocă trăiam. Și cred că era spre 11 ceasuri din noapte cînd

Am revenit la Deir eș-Şir de cînd ori, Manuscrisul lui Macarie devense o obsesie. Iar cînd, în sfîrșit, vechiul codice a fost găsit, exemplarele cercetătorului român, au fost satisfăcute. Ce să lăsașe de mult întinerul și, confundat cum eram în texte vechi de secole, numai lumina Beirutului ne amintea, dinspre vale, în ce epocă trăiam. Și cred că era spre 11 ceasuri din noapte cînd

CONJURAREA MAHARADJAH-LOR

Sanctuate ale Evului Mediu în plin secol XX • Blazoanele princiare — o hemoragie de aur • „Sindicatul prinților”: acțiune pentru reacțiune • Abolirea privilegiilor de castă — pe agenda guvernului indian

— Alci este haremul bătrînului nizam, Myrus Monel Khan. S-a stîpnit din viață nu demult, lăsînd nepotului său ca moștenire o avere înestimabilă și, o dată cu ea, destinele a mii de oameni. Nimeni n-a știut nicodată cite soții a avut. Unii spun două sute, alții cred că și mai multe.

desăfoară o intensă activitate politică, uzînd de întreaga lor forță și influență pentru a determina guvernul să renunțe la intențiile sale. Nizamul din Hyderabad avea motive să nu primească pe nimeni. Presa indiană din acea perioadă publicase multe date despre prinți, despre averile lor, despre viața de desecare pe carevea duc, făcîndu-se astfel eoul nemulțumirii populare față de perpetuarea unei revoluționare situații anarhice: staul indian plătește prinților zeci de milioane de rupii anual sub formă de pensii, în condițiile în care India mai are de înfrîntat nenumerate greutăți economice ca urmare a grelei moșteniri a colonialismului. Despre bătrînul nizam din Hyderabad se spune că a murit în zdroneț. „Era o figură executivă — imi povestea o oficialitate locală. Cînta parcă să ascundă cit de bogat este, desi toți locuitorii orașului aveau sentimentul că tot ce este în jur îi aparține”.

Unul din cei mai înflăcărați adepți ai integrării principelilor în componența noului republică fostul vicepremier Sardar Patel, afirma în urmă cu mai bine de două decenii că preluatul prinților este totuși modest, comparativ cu ceea ce se obține în schimb: constituirea statului unitar indian. (De altfel, unii prinți au colaborat ulterior cu guvernul, renunțînd de bună voie la o serie de privilegii care s-au constituit ca partid de barieră, problema realizării unității țării era de însemnătate cardinală. În perioada dominației străine, prinții au fost pilonii de sprijin ai colonialiștilor în țară cu multe diversitate de religii, limbi și obiceiuri. S-au scris multe pagini de literatură despre rețeaua complicată construită de englezi pentru a se putea infiltra mai bine în India și pentru a putea preveni și înăbuși orice încercare de revoltă. Nodurile acestei rețele se legau în palatele prinților. O „reglementare” a cabinetului de război din anul 1935 forța prințipatul dreptul de a intra în componența Uniunii indiene și de a se constitui ca state independente. Iar prinții au făcut mult caz de asemenea „reglementări” din perioada dominației colonialiste, arun-

doarea partidului de extremă dreapta, Swatantra, care beneficiază de sprijinul unui important număr de maharajahi (printesa de Jaipur, maharani Gayatri Devi, este ugală din liderii Swatantra) și de voturile supusilor lor. O parte din prinți sprijină Partidul Congresului; dar mulți dintre aceștia s-au raliat disidenților din arpa de dreapta care s-a constituit ca partid separat la începutul acestui an. „La mijlocul lunii trecute, „sindicatul prinților” a fost convocat din nou la Bombay. În atmosfera somptuoasă de la Taj Mahal Hotel, prinții au deliberat ore în șir asupra „planului de acțiune” pe perioada următoare. Guvernul central de la Delhi și-a reafirmat ultimul hotărîrea de a pune capăt acestei flagranțe și alt de păgubitoare înecățită sociale.

Deir eș-Şir (Minăstirea Dealului) de lângă Beirut, unde se păstrează cronica arabă a Țării Românești

De pretutindeni

Cea mai mare hidrocentrală. La hidrocentrala Krasnoarsk de pe fluviul Enisei a intrat în funcțiune al zecelea — și ultimul — agregat de 500.000 kilovați — a unității centrale electrice sovietice de presă „Novosti”. O dată cu aceasta, hidrocentrala a atins capacitatea sa proiectată de 5 milioane kilovați, devenind cea mai mare din lume. În plus, specialiștii apreciază că noua mare, formată în urma zăgazuirii fluviului Enisei, poate asigura funcționarea a încă două turbine cu o capacitate de un milion kilovați. Se prevede că ele vor fi instalate în anul 1971.

Lac cu straturi suprapuse de apă. În insula Moghlnoe din Marea Barenj a fost descoperit un lac cu mai multe straturi de apă. Se consideră că lacul s-a format printr-o ridicare a fundului mării. Deasupra stratului de apă sărată se găsește un strat de apă dulce. Lacul mai are încă un strat de apă populat cu bacterii purpurii. S-a emis ipoteza că această întindere de apă este legată de mare printr-un sistem de canale subterane. Existența acestor canale nu a fost verificată, dar ea se confirmă — după părerea specialiștilor — prin faptul că nivelul apei din lac crește sau scade în funcție de mare.

Unedea, într-un subsol din „cartierul albi” al Johannesburgului, am participat la o reuniune „multirasială”. Da, din cînd în cînd au loc și asemenea întruniri — politice, triste, — pâlîde încercări de a croi o punte peste inertele și reci „mășini” ale războiului. Atmosfera de suspiciune ce le caracterizează le răpește orice spontaneitate. Participanții folosesc o vorbire lozincară, fiind foarte grîbiți să nu existe printru ei nicio informație. Dansează chiar unii cu alții — albi cu negri — avînd conștiința că fac un lucru bun, dar care nu e permis.

Atmosfera este cum vreți, numai relaxantă nu. Și cum ar putea fi în aceste condiții? Sus, la ure de intrare, stăpîna casei stă ore în șir cu răbdare, așteptîndu-se dacă nu cumva vine poliția. Dacă-i văd — mi-a mărturisit ea — am timp să fug pînă jos, să opresc muzica și dansul înainte ca ei să poată pătrunde aici!”

drept urmare împingerea lui Vorster și mai spre dreapta, în „politica de decizie” a incrementului lui Arthur Ashe, jucătorul de tenis american, i s-a interzis intrarea în țară pentru turneul internațional, iar în ce privește întîlnirile cu Noua Zeelandă — mi-a spus un funcționar sud-african — „avem toate promisiunile de data asta nu ne vor trimite niște tipuri care colorați”.

Restricțiile existente în domeniul angajării forței de muncă creează totodată impedimente pe piață, care implicit îngreunează câștigurile businessmenilor sud-africani. „Ne arătam singuri”, declară Harry Coopers, președintele corporației miniere anglo-americane.

Verwoerd se se nărușcă. Dacă actuala tendință se menține, la sfîrșitul secolului vor fi 60 milioane de africani la numai 6 milioane de albi. Astfel, chiar dacă planul lui Verwoerd, în parte realizat, este de 60 de ani, între 10 și 15 milioane de negri vor trebui să fie transmutați în bantustane, va fi realizat, vor mai rămîne încă 25-30 de milioane care vor trăi, vrînd-nevrînd, în „zonele albe”.

Raze X triază cartofii

O mașină electronică de recoltare cartofii a fost construită în Institutul britanic de agricultură și tehnică. Noutatea mașinii constă în dispozitivul de separare, cu ajutorul razelor X, a tuberculilor de impurități — printru și bulgări de pămînt. O dată ajuns pe banda transportoare, cartofii nimeresc în zona de acțiune a 16 fascicule de raze X. Densitatea obiectelor este înregistrată de detectoare legate de miini mecanice, iar bulgării de pămînt sînt aruncați deoparte. Cartofii rămîn pe banda transportoare și sînt așezați în containere. Mașina este deservită de un singur om.

Expediția „Arca lui Noe”

O expediție internațională, susținută de diferite organizații americane va întreprinde în luna mai a.c. o ascensiune pe muntele Ararat, în speranța de a găsi mărturie despre legenda „Arca a lui Noe”. În ghețurile de pe muntele Ararat au fost găsite deja fragmente de lemn cărora specialiștii le dau o vîrstă de 4.000-5.000 de ani. Pe de altă parte „observații aeriene au relevat că în apropierea vârfului acestui munte, pe întinderea de gheață se poate distinge o mare pădure care ar avea o lungime apropiată egală cu cea pe care erudiții studiiilor biblice o atribuiseră arcei lui Noe.

„SERATĂ MULTI-RASIALĂ” LA JOHANNESBURG

Acum trei ani și jumătate, cînd am fost în Africa de sud, un găsit mulți albi sceptici sau indiferenți față de activitatea poliției. Acum, lucrurile nu mai sînt așa. Sînt mulți albi care sînt membrii parlamentului, în exilării, detențiunii ce amenință pe orice om care gîndește mai liber.

„ZIDUL TĂCERII” — „ZIDUL MÎNIEI”

„SERATĂ MULTI-RASIALĂ” LA JOHANNESBURG • TENISMANUL AMERICAN NR. 1 ESTE INDEZIRABIL • CÎINII DRESAȚI ȘI TRISTUL „RECORD MONDIAL” AL EXECUȚIILOR

David HOLDEN publicist englez

lipsă de forță de muncă care duce, în primul rînd, la o ineficiență cronică a economiei, iar apoi la o serie de subterfugii menite a pune negriilor să facă anumite munci care, în mod normal, le sînt interzise. Se apreciază că Republica Sud-Africană duce lipsă de aproximativ 50.000 de muncitori calificați. Acest lucru se repetă de neîntrerupt de multe ori.

TENISMANUL AMERICAN NR. 1 ESTE INDEZIRABIL

lipsă de forță de muncă care duce, în primul rînd, la o ineficiență cronică a economiei, iar apoi la o serie de subterfugii menite a pune negriilor să facă anumite munci care, în mod normal, le sînt interzise. Se apreciază că Republica Sud-Africană duce lipsă de aproximativ 50.000 de muncitori calificați. Acest lucru se repetă de neîntrerupt de multe ori.

CÎINII DRESAȚI ȘI TRISTUL „RECORD MONDIAL” AL EXECUȚIILOR

lipsă de forță de muncă care duce, în primul rînd, la o ineficiență cronică a economiei, iar apoi la o serie de subterfugii menite a pune negriilor să facă anumite munci care, în mod normal, le sînt interzise. Se apreciază că Republica Sud-Africană duce lipsă de aproximativ 50.000 de muncitori calificați. Acest lucru se repetă de neîntrerupt de multe ori.

in tradiționalismul muzeului Luuru

De cînd, muzeul Luuru din Paris a fost măturată într-un cadru solemn noua instalație de lumină artificială a marilor galerii în care sînt expuse lucrări ale pictorilor francezi din secolele XVII-XVIII. De ce se acordă atîta importanță unui fapt banal? Pentru simplul

nume dat albilor născuți în Africa

nume dat albilor născuți în Africa

nume dat albilor născuți în Africa

nume dat albilor născuți în Africa

nume dat albilor născuți în Africa

nume dat albilor născuți în Africa

nume dat albilor născuți în Africa

nume dat albilor născuți în Africa

nume dat albilor născuți în Africa

nume dat albilor născuți în Africa

nume dat albilor născuți în Africa

nume dat albilor născuți în Africa

PREZENTAREA SCRISORILOR DE ACREDITARE PRESEDINTEI CONSILIULUI DE STAT Ambasadorul Republicii Volta Superioară

Arătând că este onorat de misiunea ce i s-a încredințat, ambasadorul Michel Kompaore a transmis prezidentului Consiliului de Stat, guvernului și poporului român un cald salut de prietenie și stimă din partea prezidentului Republicii Volta Superioară, a guvernului și a poporului voltiez, exprimându-și, totodată, satisfacția de a fi primul ambasador al țării sale în România. Adresându-se tovarășului Nicolae Ceaușescu, ambasadorul Republicii Volta Superioară a spus:

„Dumneavoastră sînteți conducătorul unei țări care, prin echilibrul său, prin dinamismul prăfuit de suferință, răbdarea sa, căutarea constantă a dreptății și păcii, se impune ca un exemplu în lume, unde astfel de calități devin din ce în ce mai rare și unde neliniștea, ura și nedreptatea creează în orice zi focare de război și de tensiune aproape de neîncetat. Iată pentru ce, domnule prezidente, apreciez în cel mai înalt grad onoarea pe care a binevoit să mi-o facă Excelența Sa, generalul Sangoulé Lamizana, prezedintele Republicii Volta Superioară, oferindu-mi ocazia de a fi primul ambasador al țării mele în Republica Socialistă România. Am fost, de asemenea, înscănat să vă transmit din partea sa sentimentele de prietenie pe care el însuși, guvernul său și întregul popor voltiez le nutresc pentru persoana dumneavoastră, pentru eminenții conducători ai țării dumneavoastră și pentru întregul popor român”.

În continuare, ambasadorul voltiez a spus: „Marele prestigiu pe care îl cunoaște în prezent țara dumneavoastră nu-și găsește egal decît în admirația provocată de tinerețea țării devenite recent independentă, ca a mea, de către prodigioasa activitate pe care dumneavoastră o desfășurați pe plan internațional și în toate domeniile pentru afirmarea și dezvoltarea personalității țării, pentru asigurarea respectării suveranității fiecărei națiuni a lumii, pentru spiritul dumneavoastră de sinceră, prietenească și totală colaborare în căutarea de soluții pentru cele mai mari probleme ale secolului nostru. Țin să vă aduc astfel un omagiu, dumneavoastră personal, domnule prezidente, tuturor conducătorilor partidului dumneavoastră și țării dumneavoastră, ca și întregului popor român, pentru că ați putut să vă împuneți în inima Europei centrale ca un model care liniștește pe cei ce vă cunosc și dă speranțe și altor popoare ale lumii care luptă pentru echilibrul lor personal, prosperitatea țării și fericirea popoarelor lor, pentru pace în lume”.

Arătînd că acreditarea sa la București înseamnă în fapt instaurarea unei prime etape a cooperării dintre Republica Socialistă România și Republica Volta Superioară, ambasadorul Michel Kompaore a spus: „Țara mea nutrește multă speranță și dorește sincer să vadă rezultatele noastre dezvoltîndu-se foarte rapid în toate domeniile și într-un mod foarte fructuos pentru

poporul român și pentru poporul voltiez. În aceasta își află toată rațiunea de a fi misiunea mea în țara dumneavoastră”. „Țara mea — a spus el în continuare — se străduiește, ca și România, să-și dezvolte la maximum relațiile cu vecinii săi, pentru a asigura înflorirea și prosperitatea fără a-și pierde propria personalitate. Nivelul de dezvoltare al țării noastre rămîne, totuși, destul de scăzut și, în ciuda excelentelor rezultate înregistrate în timpul primilor zece ani de independență, sînt necesare încă eforturi considerabile în domeniile infrastructurii, economiei, educației, sănătății, agriculturii etc.”.

Încheiere, ambasadorul Republicii Volta Superioară a spus: „Rezultatele obținute de guvernul meu, în ultimii cinci ani mai ales, sînt încurajatoare; toate speranțele sînt permise grație spiritului de sacrificiu și disciplinei poporului voltiez, ajutorului internațional, cooperării cu țările prietene, printre care, vă rog să-mi permiți să încerc, domnule prezidente, a număra, chiar de pe acum, și România. Țara dumneavoastră, care a avut de rezolvat probleme de dezvoltare similare celor cu care guvernul meu este confruntat în prezent, poate — sînt convins — să ne facă să beneficiem de experiența sa în numeroase domenii. În acest sens, țara mea dorește să vadă dezvoltîndu-se relațiile sale cu România, pentru că prietenia dintre popoarele român și voltiez s-a întărit de necontenit”.

Măltumind pentru cuvintele pline de apreciere rostite la adresa României a poporului român și a sa personal, prezedintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România a transmis ambasadorului voltiez un cordial salut prietenesc și urarea de bun soț în țara noastră. El a rugat pe ambasadorul Michel Kompaore să transmită prezidentului Republicii Volta Superioară, o dată cu mulțumirile pentru mesajul de prietenie pe care acesta l-a transmis conducătorii țării și poporului nostru, cordiale urări de sănătate și fericire personală, iar poporul voltiez — doriți și urarea sinceră a poporului român de a obține succese tot mai mari pe calea dezvoltării economice și sociale independente.

România — a spus în continuare prezedintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România — este angrenată într-un vast program de furtire a unei societăți noi care să asigure întregului popor o viață liberă și fericită. Pentru realizarea acestui program, poporul român are nevoie, înainte de toate, de pace, de dorită care, după o dată o noastră — nu constă numai în simpla absență a războiului, ci este indisolubil legat de asigurarea și garantarea dreptului sacru al fiecărui popor de a-și hotărî în mod neînșelător destinul.

Viața demonstrează că condiția esențială pentru menținerea păcii este instaurarea în relațiile dintre state a respectului riguros față de principiile suveranității și independenței naționale, neamestecului

în treburile interne, egalității în drepturi și avantajului reciproc. Pe baza acestor principii, România militează cu consecvență pentru extinderea legăturilor cu toate statele, indiferent de orientarea lor socială, hotărînd să participe activ la îmbunătățirea climatului internațional, la dezvoltarea încrederii și cooperării între popoare.

Animată de aceste țeluri, țara noastră își manifestă deplina sa solidaritate cu lupta popoarelor împotriva aspirărilor străine, a colonialismului și neocolonialismului, pentru libertate și independență națională. România condamnă cu fermitate aspirarea colonială, care se menține încă în unele teritorii, politica de apartheid promovată de curcile rasiste, încălcarea brutală a drepturilor și libertăților fundamentale ale omului”.

În continuare, prezedintele Consiliului de Stat a spus: „În țara noastră sînt bine cunoscute eforturile tinerelor state din Africa și de pe alte continente pentru dezvoltarea economică și socială independentă, pentru utilizarea cât mai eficientă a resurselor materiale în folosul popoarelor lor. Ne bucurăm că printre statele care obțin succese și progresază în această direcție se numără și țara dumneavoastră — Volta Superioară”.

Urmărind cu interes și căldură simpatice activitatea pe care poporul și guvernul voltiez o desfășoară pentru a asigura continua dezvoltare economică și socială a țării, pentru promovarea unor relații de încredere și respect cu țările vecine, cu celelalte state ale lumii.

Împărtășim părerea dumneavoastră că etapa pe care o înaintăm astăzi în relațiile româno-voltieze — acreditarea reciprocă a ambasadorilor — va marca un moment important în dezvoltarea raporturilor prietenești dintre România și Volta Superioară, în promovarea de noi forme și posibilități concrete pentru dezvoltarea schimburilor economice și culturale, care să contribuie la o mai bună cunoaștere și apropiere între țările noastre”.

Exprimîndu-și convingerea că relațiile româno-voltieze vor evolua într-un mod cît mai fructuos, în interesul ambelor popoare, al cauzei păcii, progresului și colaborării internaționale, tovarășul Nicolae Ceaușescu a urat ambasadorului Republicii Volta Superioară succes deplin în realizarea nobilei misiuni ce i s-a încredințat și l-a asigurat de întregul sprijin al Consiliului de Stat, al guvernului român și al său personal.

După prezentarea scrisorilor de acreditare, prezedintele Consiliului de Stat, Nicolae Ceaușescu, a avut o convorbire cu ambasadorul Republicii Volta Superioară, Michel Kompaore, care s-a desfășurat într-o atmosferă plină de cordialitate.

La solemnitatea prezentării scrisorilor de acreditare și la convorbirea au participat Constantin Stănescu, secretarul Consiliului de Stat, și George Macovescu, prim-adjunct al ministrului afacerilor externe.

Ambasadorul Republicii Cipru

În cuvîntarea rostită cu ocazia prezentării scrisorilor de acreditare, ambasadorul Republicii Cipru, Nicos Kranidiotis, a spus: „Cele două națiuni ale noastre, inspirate de tradiții comune, sînt animate de aceeași dragoste fierbinte de libertate, pace și democrație. Eforturile continue și lupta dusă de poporul dumneavoastră pentru dezvoltarea țării și progres au găsit întotdeauna un puternic ecou în rîndurile poporului cipriot, care vă dorește din toată inima deplin succes în realizarea acestor nobile aspirații”.

În mijlocul dificultăților și adversităților pe care umanitatea le mai înfruntă încă în căutarea unei vieți mai bune, de dreptate și progres, România și Cipru stau alături, unite strîns prin credința lor comună în idealurile de pace și democrație”.

„Noi — a spus în continuare ambasadorul cipriot — sîntem recunoscători pentru sprijinul prietenos pe care țara dumneavoastră l-a acordat în cadrul Națiunilor Unite cererii noastre de autodeterminare; Cipru, acum un stat pe deplin suveran și independent, membru egal al Națiunilor Unite, luptînd prin toate mijloacele pașnice pentru salvagardarea unității și integrității insulei, este pe deplin convins că Republica Socialistă România, credincioasă principilor și va continua să-i acorde deplinul ei sprijin în această privință”.

Încheiere, ambasadorul Republicii Cipru a arătat: „În ce mă privește, mă voi strădui în mod constant și neobosit să fac tot ce depinde de mine

pentru a promova și întări și mai mult legăturile tradiționale de prietenie care există din fericire între țările noastre. În atingerea acestor obiective, vă rog să fiți încredințat, domnule prezidente, că nu voi cruța nici un efort”.

Salutînd pe ambasadorul cipriot, prezedintele Consiliului de Stat al Republicii Socialiste România, Nicolae Ceaușescu, a spus: „Faptul că dumneavoastră sînteți primul ambasador pe care Republica Cipru îl acreditează la București constituie o nouă dovadă a evoluției pozitive și a intensificării relațiilor dintre cele două țări”.

Într-o declarație, ambasadorul Republicii Cipru a spus: „Țara noastră este deosebit de interesată de dezvoltarea și progresul comun de a contribui la crearea unui climat internațional de destindere, înțelegere și cooperare, la asigurarea păcii și securității pe continentul european și în lume”.

Poporul român, angajat cu toate forțele sale la opera de construire a unei noi ordini sociale, capabile să asigure progresul continuu și prosperitatea întregii țări, este profund interesat ca în lume să fie instaurată o atmosferă de colaborare și cooperare fructuoasă între state, raporturi internaționale întemperate pe stimă și încredere reciprocă. În acest sens, România își aduce contribuția sa activă la promovarea în viața internațională a principiilor respectării independenței și suveranității naționale, egalității în drepturi, neamestecului în treburile interne și avantajului reciproc — principii care se afirmă în lumea de azi drept singurele care pot chezașul dezvoltării

teara sănătoasă și durabilă a legăturilor dintre state”.

„Ne bucurăm — a spus în continuare prezedintele Consiliului de Stat — că aceste principii intrinseci o largă recunoaștere și apreciere din partea poporului cipriot, a căruia luptă pentru consolidarea independenței naționale și progresul patriei sale o pretuim în mod deosebit. Consecvență întregii sale politici externe, România va susține și pe viitor dreptul imprescriptibil al poporului cipriot de a-și hotărî singur soarta, potrivit intereselor și voinței sale”.

Încheiere, prezedintele Consiliului de Stat, Nicolae Ceaușescu, mulțumind ambasadorului Republicii Cipru pentru cuvintele de apreciere rostite la adresa României și a poporului român, a spus: „Avem convingerea, domnule ambasador, că relațiile prietenești dintre cele două țări vor cunoaște o continuă dezvoltare în viitor, că prin eforturi comune se vor intensifica schimburile de valori materiale și spirituale, colaborarea și cooperarea reciproc avantajoasă, în folosul și spre binele popoarelor noastre”.

După prezentarea scrisorilor de acreditare, prezedintele Consiliului de Stat, Nicolae Ceaușescu, a avut o convorbire cordială cu ambasadorul Republicii Cipru, Nicos Kranidiotis.

La solemnitatea prezentării scrisorilor de acreditare și la convorbirea au luat parte Constantin Stănescu, secretarul Consiliului de Stat, și George Macovescu, prim-adjunct al ministrului afacerilor externe.

Cronica zilei

VIZITA TOVARĂȘULUI IANOS GOSZTONYI, REDACTOR-ȘEF AL ZIARULUI „NEPSZABADSAG”

Vineri la amiază, prin punctul de frontieră Bors, a sosit în țara noastră, membru al Comitetului Central al Partidului Muncitoresc Socialist Ungar, redactor-șef al ziarului „Nepszabadsag”, care, la invitația ziarului „Scinteia”, face o vizită de prietenie în țara noastră.

Paraschiv, redactor-șef adjunct al ziarului „Scinteia”, Liviu Moldovan, șeful secției de propagandă a Comitetului județean de partid Bihor, Andrei Lakatos, redactor-șef al ziarului „Faklya” din Oradea, membri ai Ambasadei Republicii Populare Ungare la București.

Prezedintele de onoare al Societății americane pentru controlul de calitate, Joseph M. Juran, s-a întins în cursul dimineții de vineri la Academia de studii economice cu direc-

tori, ingineri-șefi ai unor mari întreprinderi bucurestene, cercetători și protecționiști, specialiști în controlul tehnic din uzine și fabrici și ai inspectoratului general de stat pentru controlul calității produselor de export.

Cu acest prilej, oaspetele a răspuns numeroaselor întrebări privind rolul și importanța controlului de calitate, mijloacele moderne pentru asigurarea acestui control. După-amiază, omul de știință american a avut o convorbire la Inspectoratul general de stat pentru controlul calității produselor de export cu ministrul Nicolaeșcu, inspector general de stat și cu membri ai conducerii acestei instituții. (Agerpres)

SOLEMNITATEA DECERNĂRII UNOR ORDINE

(Urmare din pag. 1)

centul de majorare în acest sector fiind superior mediei sporului de salarii pe țară.

Toate acestea se înscriu în politica partidului și statului nostru care urmărește să asigure întregului popor, tuturor categoriilor de oameni și muncii condiții de viață și de muncă cît mai bune. Aceste condiții se realizează pe măsură ce întregă noastră economie, potențialul economic, bogățiile țării cresc. Ridicarea nivelului de trai este nemijlocit legată de eforturile pe care oamenii muncii le fac pentru dezvoltarea economiei și culturii de activitatea pașnică o desfășoară fiecare la locul său de muncă și pentru înflorirea patriei.

Dumneavoastră, care lucrați în sectorul sanitar, sînteți chemați să sprijiniți prin munca ce o desfășurați eforturile oamenilor muncii pentru sporirea avuției naționale. Se impune intensificarea preocupărilor pentru a asigura tuturor cetățenilor o asistență sanitară cît mai eficientă, pentru a preveni îmbolnăvirile, astfel ca nimeni să nu fie nevoit să aplece prea des la medic. Și aceasta nu va fi, firește, în defavoarea, ci în favoarea dumneavoastră, precum și a întregii noastre societăți. Credem că prima îndatorire, prima sarcină a medicului este să-și sporească aportul la prevenirea îmbolnăvirilor, să întărească prin întreaga sa activitate ea poporul român — și în primul rînd tineretul — să fie cît mai sănătos. Numai în felul acesta se va putea aprecia că într-adevăr

corpul nostru medical își face pe deplin datoria. (Vii aplauze).

Desigur, nu depinde numai de dumneavoastră ca oamenii să nu se mai îmbolnăvească. Dar am dorit ca atunci cînd ai ajung în spitale sau la medic să primească un ajutor cît mai eficient, să fie întîmpinat cu omenie, să se bucuri de o îngrijire cît mai bună — o îngrijire frățească, prietenească — care să le ușureze suferințele. Prin aceasta vă veți face cu adevărat datoria, tovarăși! (Vii aplauze).

Așa cum s-a spus și la plenara Comitetului Central — și cum se arată și în documentele plenare — întregul nostru partid și popor apreciază deosebit de pozitiv munca corpului nostru medical. Avem convingerea că și în viitor vă veți strădui să răspundeți chemării partidului și așteptărilor întregului popor, că veți munci neobosit pentru a vă perfecționa din punct de vedere profesional, pentru a vă îmbogăți cunoștințele, să putea contribui, împreună cu toți oamenii muncii, la ridicarea nivelului de civilizație al patriei noastre socialiste. (Aplauze puternice).

Vă urez, din toată inima, dumneavoastră, tuturor lucrătorilor din domeniul sanitar succes cît mai mare în activitatea ce o desfășurați în folosul și în favoarea sănătății poporului! Multă sănătate și fericire! (Aplauze puternice, prelunzite).

După solemnitate, tovarășul Nicolae Ceaușescu și ceilalți conducători de partid și de stat s-au întretinut într-o atmosferă călduroasă, tovarășească, cu cei decorați. (Agerpres)

TOVARĂȘUL GHEORGHE RĂDULESCU S-A ÎNPOIAT DE LA MOSCOVA

Tovarășul Gheorghe Rădulescu, viceprezident al Consiliului de Miniștri, reprezentant permanent al Republicii Socialiste România în Consiliul de Ajutor Economic Reciproc, care a participat la lucrările celei de-a 46-a ședințe a Comitetului Executiv al C.A.E.R., s-a înapoiat vineri după-amiază în Capitală.

La sosire, pe aeroportul Măneasa, erau prezenți tovarășii Leonie Răutu, viceprezident al Consiliului de Miniștri, membri ai guvernului și alte persoane oficiale.

Au fost de față A. V. Basov, ambasadorul Uniunii Sovietice la București, și membri ai ambasadei. (Agerpres)

COMUNICAT cu privire la cea de-a 46-a ședință a Comitetului Executiv al C. A. E. R.

Într-o ședință a avut loc la Moscova cea de-a patruzeci și șasea ședință a Comitetului Executiv al Consiliului de Ajutor Economic Reciproc. La ședință au participat: I. Mihailov, viceprezident al Consiliului de Miniștri al Republicii Populare Bulgarie, F. Hamouz, viceprezident al guvernului Republicii Socialiste Cehoslovacie, G. Weiss, viceprezident al Consiliului de Miniștri al Republicii Democratice Germane, D. Gombojav, viceprezident al Consiliului de Miniștri al Republicii Populare Mongole, P. Jaroszewicz, viceprezident al Consiliului de Miniștri al Republicii Polone, G. Rădulescu, viceprezident al Consiliului de Miniștri al Republicii Socialiste România, A. Apro, viceprezident al Consiliului de Miniștri al Republicii Populare Române, Le. Sedicko, viceprezident al Consiliului de Miniștri al Uniunii Sovietice Socialiste.

Ședința a fost prezidată de P. Jaroszewicz, viceprezident al Consiliului de Miniștri al R. P. Polone. Comitetul Executiv a examinat probleme ale studiului lucrărilor privind realizarea hotărîrii celei de-a XXIII-a sesiuni (speciale) a C.A.E.R., legate de elaborarea programului complex de perspectivă al adincrii și perfecționării în continuare a colaborării între membri ale C.A.E.R., și a aprobat raportul cu privire la aceste probleme, în vederea examinării lui la cea de-a XXIV-a sesiune a Consiliului de Ajutor Economic Reciproc.

La ședința Comitetului Executiv au fost examinate schema și structura orientativă a programului complex, precum și considerentele țării noastre privind realizarea celei de-a XXIII-a sesiuni (speciale) a C.A.E.R., și a aprobat raportul cu privire la aceste probleme, în vederea examinării lui la cea de-a XXIV-a sesiune a Consiliului de Ajutor Economic Reciproc.

La ședința a avut loc un schimb de informații între reprezentanții țării noastre și membrii C.A.E.R. în Comitetul Executiv cu privire la activitatea consultativă bilaterală și pregătirea încheierii între țările membre ale C.A.E.R. a acordurilor comerciale de lungă durată pe perioada 1971-1975. S-a relevat că țările membre ale C.A.E.R. au desfășurat consultații reciproce în probleme ale colaborării

economice pe cîincinalți următor și, în prezent, iau măsuri privind înființarea lucrărilor de coordonare a planurilor pe anii 1971-1975. Totodată în organele consiliului se încheie examinarea propunerilor într-o serie de probleme ale colaborării economice pe această perioadă. A început activitatea cu privire la planificarea comună de către țările interesate membre ale C.A.E.R. a unor tipuri de producție.

În cursul desfășurării consultațiilor bilaterale între țările membre ale C.A.E.R. la nivelul organelor de planificare au fost examinate noi direcții ale colaborării economice și tehnico-științifice în domeniul construcțiilor de mașini, industriei chimice, petrochimice, de prelucrare a țelului și în alte ramuri industriale. Au fost semnate între țări acorduri privind diferite probleme importante ale colaborării economice și privind livrările de mărfuri.

La ședința Comitetului Executiv au fost examinate și alte probleme ale dezvoltării în continuare a colaborării țării membre ale C.A.E.R. Ședința Comitetului Executiv s-a desfășurat într-o atmosferă de prietenie și înțelegere reciprocă.

Telegramă

COMITETUL CENTRAL AL PARTIDULUI MUNCII DIN ALBANIA
PREZIDIULUI ADUNĂRII POPULARE A REPUBLICII POPULARE ALBANIA

CONSILIUL GENERAL AL FRONTULUI DEMOCRATIC DIN ALBANIA

TIRANA

În legătură cu încetarea din viață a tovarășului GOGO NUSHI, membru al Biroului Politic al Comitetului Central al Partidului Muncii din Albania, viceprezident al Prezidiului Adunării Populare, prezidentele Consiliului Central al Uniunii Sindicatelor și viceprezident al Consiliului General al Frontului Democratice din Albania, vă transmitem dumneavoastră și familiei îndoliate profunde condoleanțe și întreaga noastră compasiune.

COMITETUL CENTRAL AL PARTIDULUI COMUNIST ROMÂN
CONSILIUL DE STAT AL REPUBLICII SOCIALISTE ROMÂNIA
CONSILIUL NAȚIONAL AL FRONTULUI UNITĂȚII SOCIALISTE DIN REPUBLICA SOCIALISTĂ ROMÂNIA

Încetarea din viață a tovarășului Gogo Nushi

TIRANA 10 (Agerpres). — În urma unei boli grave, a încetat din viață Gogo Nushi, membru al Biroului Politic al C.C. al Partidului Muncii din Albania, viceprezident al Prezidiului Adunării Populare a R. P. Albaniei, prezident al Consiliului Central al Sindicatelor, viceprezident al

Frontului Democratice al R. P. Albaniei.

Pentru a cinste memoria lui Gogo Nushi, Comitetul Central al Partidului Muncii din Albania, Prezidiul Adunării Populare a R. P. Albaniei și Consiliul de Miniștri au hotărît să proclame zilele de 10 și 11 aprilie 1970, zile de doliu național.

Ziua internațională a foștilor deținuți și deportați politici antifasciști

Forțele democratice și progresiste, omenirea iubitoare de pace aniversază astăzi Ziua internațională a foștilor deținuți și deportați politici antifasciști. În ajunul împlinirii unui sfert de veac de la victoria asupra Germaniei hitleriste, această zi constituie nu numai un prilej de a cinsti memoria celor care, în închisorile sau lagărele au căzut, în încheierea cu forțele întinate ale fascismului, dar și de a evoca condițiile în care a apărut și acționat mișcarea de rezistență antifascistă, care, prin amploarea și combativitatea ei, a înscris o pagină importantă în istoria celui de-al doilea război mondial.

După cum se știe, în acei ani grei, lupta armată a forțelor coaliției antihitleriste s-a conjugat strîns cu lupta de eliberare a popoarelor cotochite de fascism. Reunind în rîndurile sale pe toți patrioții, indiferent de convingerile politice, mișcarea de rezistență s-a transformat într-o luptă eroică luptă de masă care, în funcție de condițiile concrete din fiecare țară, a îmbrăcat cele mai variate forme — de la greve și sabotaje pînă la lupta de partizani și înfruntarea armată. Ea a dat grele lovituri cotochitorilor care subjugaseră cea mai mare parte din Europa, împinzînd-o cu lagăre ale morții, tortura a consemnat, ca un nivel de cele mai întinate capitole ale savantă, ucidera a nu mai puțin de 9 milioane de oameni în lagărele de exterminare naziste. Priate acestea se numără și Buchenwald, „uzina mor-

ții”. Între zidurile căreia au fost exterminați mii de oameni de mii de luptători neînfricați pentru libertatea popoarelor — bărbați, femei, tineri. La 11 aprilie 1945, în condițiile luptelor înmărmurate date forțelor naziste de către coaliția forțelor antihitleriste, de lupta popoarelor de pretutindeni, ale înaintării victorioase spre Berlin a armatelor Uniunii Sovietice, care a purtat greul războiului antihitlerist, porțile acestui lagăr s-au prăbușit, iar puțunii supraviețuitori ai ororilor nazismului au fost eliberați din moarte și au putut să-și revină viața.

În amintirea acestui memorabil eveniment, luptătorii din mișcările de rezistență, toți cei care au cunoscut grozăviile lagărelor de exterminare naziste — grupăți în Federația Internațională a luptătorilor din Rezistență, a victimelor și deținuților fascismului (F.I.R.) — au proclamat ziua de 11 aprilie ca zi de evocare a memoriei victimelor fascismului, manifestîndu-și hotărîrea de a lupta împotriva renvierii fascismului și militarismului, pentru pace și securitate internațională.

În întreaga perioadă postbelică, supraviețuitorii Rezistenței antifasciste și-au făcut auzul în permanență glasul lor în lupta pentru eliberarea de timelor fascismului, manifestîndu-și hotărîrea de a lupta împotriva renvierii fascismului și militarismului, pentru pace și securitate internațională.

La cel de-al VI-lea Congres al Federației Internaționale a rezistenților, desfășurat în urmă cu cîteva ani în Moscova, numeroși vorbitori au arătat necesitatea statornicilor între țările continentului a unui climat al păcii, destinderei și cooperării multilaterale. Congresul adoptat, în unanimitate, o rezoluție în care se subliniază că stabilirea unui sistem de securitate colectivă în Europa va favoriza desființarea blocurilor militare opuse, desființarea bazelor militare străine, instaurarea unor relații de încredere și colaborare între toate popoarele europene.

Federația Internațională a luptătorilor din Rezistență, numărînd în rîndurile sale milioane de oameni de pretutindeni și reafirmă hotărîrea de a lupta neobosit pentru triumful democrației fermite și care s-au ridicat în anii războiului împotriva ororilor fascismului, foștii luptători din Rezistență condamnă orice încălcare a principiilor care trebuie să stea la baza relațiilor între state, militînd pentru respectarea independenței și suveranității naționale, a neamestecului în treburile interne, pentru dreptul sacru al fiecărui popor de a-și hotărî singur soarta. Ei se ridică cu hotărîre împotriva războiului dus de S.U.A. în Vietnam, pentru lichidarea focarului de încordare din Orientul Apropiat, pentru normalizarea relațiilor între state și destinderea internațională.

Cinstind memoria victimelor fascismului, foștii luptători din Rezistență din țara noastră, întregul nostru popor, milioane de oameni de pretutindeni își reafirmă hotărîrea de a lupta neobosit pentru triumful democrației și progres, scumpe întregii omeniri.

Nicolae LUPU

La Muzeul de istorie a partidului comunist, a mișcării revoluționare și democratice din România, în ziua de vineri după-amiază o adunare publică prilejuită de cea de-a 25-a aniversare a Zilei internaționale a foștilor deținuți și deportați politici antifasciști.

Manifestarea a fost deschisă de tov. Al. Bulcan, viceprezident al Comitetului foștilor luptători antifasciști din România. În continuare, tov. Ioan Gluavoc, membru al comitetului, a vorbit despre „25 de ani de la eliberarea din lagăre”.

La manifestare au participat vechi militanți ai mișcării muncitorești, antifasciști din țara noastră, oameni ai muncii din întreprinderi și instituții din Capitală. (Agerpres)

NICOLAE DELEANU

La 10 aprilie a încetat din viață scriitorul Nicolae Deleanu, vechi militant al mișcării muncitorești și socialiste din România, membru al Consiliului Național al Frontului Unității Socialiste.

Tovarășul Nicolae Deleanu s-a născut la 16 septembrie 1903 în București înca de băncuțe școlii, a început să activeze în rîndurile tinerului socialist, luînd parte la



marile acțiuni desfășurate de mișcarea muncitorească după primul război mondial. Devenind membru al Partidului Social-Democrat, a fost înaltul său secretar general al Tinerului socialist. A fost unul dintre inițiatorii Uniunii studenților independenți. Militant neobosit și publicist de talent, el a demascat rețeaua de exploatare burgeois-moșierească în paginile ziarului „Muncitorul”, „Lumea nouă”, „Socialismul”, „Minerul”, „Tribuna transportatorilor”, la care a lucrat ca redactor. Totodată, a desfășurat o susținută muncă cultural-educativă în diferite centre muncitorești din țară.

Scrierul cu corpul neînșelut al defunctului se află după la Casa Scriitorilor din Calea Victoriei nr. 115. Publicul are acces între orele 10-13.

Semnarea unui protocol româno-sovietic în domeniul comunicațiilor

Ministrul căilor de comunicații al Uniunii Sovietice, B.P. Beșev, și ministrul transporturilor din Republica Socialistă România, Pavel Ștefan, au semnat vineri după-amiază un protocol privind dezvoltarea în continuare a legăturilor în domeniul comunicațiilor între cele două țări.

La semnare au participat cele două delegații ale ministrilor de resort, precum și A.V. Basov, ambasadorul Uniunii Sovietice la București, și membri ai ambasadei. Seara, delegația sovietică, condusă de ministrul B. P. Beșev, a părăsit Capitala. (Agerpres)

Viata internațională

Vietnamul de sud

POZIȚII INAMICE BOMBARDATE DE FORȚELE PATRIOTICE

SAIGON 10 (Agerpres). — Potrivit primelor informații transmise, vineri dimineața de agențiile de presă, deșelășamentele Guvernului revoluționar provizoriu al Republicii Vietnamului de Sud și-au continuat, în ultimele 24 de ore, atacurile asupra instalațiilor militare americano-saigoneze. Datele furnizate de comandamentul militar american confirmă bombardarea în cursul nopții de joi spre vineri a nouă poziții americano-saigoneze. Joi după-amiaza, relatează agenția France Presse, aviația americană a intervenit în provincia Binh Duong pentru a sufla o unitate a celei de-a 25-a divizii de infanterie, supusă, timp de trei ore, unei puternice bombardări de către forțele patriotice. S-au semnalat, de asemenea, angajamente și atacuri în provinciile Thau Thien, Kontum și în jurul taberei forțelor speciale Dak Saung, care practic este asediată de 11 zile.

Pe de altă parte, din Saigon se anunță că avioane „B-52” și-au continuat misiunile de bombardament asupra diferitelor regiuni ale Vietnamului de sud.

SAIGON. Poliția saigoneză a intervenit vineri pentru împrăștierea unei demonstrații organizată în semn de protest față de represaliile polițienești, la care participau câteva sute de elevi. Un număr de 30 de elevi au fost arestați.

Agencia France Presse arată că acțiunea elevilor din Saigon este prima de acest fel. După cum se știe aproximativ 30.000 de studenți de la toate facultățile din capitala sud-vietnameză se află în grevă de câteva săptămâni.

Se anunță, totodată, că la tribunalul militar din Saigon se desfășoară în prezent interogatoriile a două sute de arestați cu citiva timp în urmă sub acuzația de „activități subversive”.

Comunicat comun în urma vizitei ministrului de externe al Algeriei în Iugoslavia

BELGRAD 10. — Corespondentul Agerpres, N. Plopanu, transmite: În comunicatul comun cu privire la vizita ministrului afacerilor externe al Algeriei, Abdelaziz Boufella, se arată că în cursul convorbirilor cu omologul său, Mirkko Tepavac, s-a procedat la un schimb de păreri care a cuprins probleme privind relațiile bilaterale și situația internațională actuală. Cei doi miniștri au căzut de acord că este necesar ca relațiile reciproce să fie adâncite și extinse în domeniile politic, economic, cultural și tehnico-științific.

Ministrul au exprimat îngrijorarea față de unele aspecte ale situației internaționale actuale și au reafirmat convingerea că o pace trănică, securitatea și progresul în lume pot fi realizate numai dacă toate țările respectă în relațiile lor internaționale principiile independenței, suveranității, egalității în drepturi, neamășurării și rezolvării pe cale pașnică a problemelor litigioase. Cei doi mi-



În ultimele 24 de ore, la Ciudad de Guatemala situația a continuat să se agraveze. După toate probabilitățile, poliția nu a reușit, în ciuda interogațiilor care au fost supuși aproape 100 de suspecți, să dea de urma celor care l-au răpit și asasinat pe ambasadorul R.F.G. Pe de altă parte, ministrul vest-german al afacerilor externe, Walter Scheel, a sosit vineri la Ciudad de Guatemala și a remis președintelui Cesar Mendez Montenegro protestul guvernului de la Bonn în legătură cu asasinarea ambasadorului Karl von Sprei.

Răspunsul șefului guvernului regal laotian la mesajul președintelui C. C. al Partidului Neo Lao Haksat

VIENTIANE 10 (Agerpres). — La Vientiane a fost dat publicității răspunsul șefului guvernului regal laotian, printul Savanna Fuma, la mesajul președintelui C.C. al Partidului Neo Lao Haksat, printul Sufanuvong, privind încercarea unor negocieri, în vederea soluționării pe cale pașnică a situației din Laos. În răspuns se arată că, pentru a se crea o ambianță favorabilă începerii negocierilor, sînt necesare încetarea focurilor pe întreg teritoriul laotian și retragerea imediată a trupelor străine.

ne; reluarea activității Comisiei Internaționale de Control privind încetarea focurilor; întărirea reprezentanților părților interesate, într-o zonă dinaintea stabilită, pentru a discuta programul în cinci puncte al partidului Neo Lao Haksat, precum și toate problemele divergente, în vederea soluționării echitabile și definitive a situației din Laos.

După cum s-a mai anunțat, Neo Lao Haksat a luat inițiativa propunerii unor convorbiri cu reprezentanții guvernului de la Vientiane pentru a examina posibilitatea realizării unui acord în vederea rezolvării problemei laotiene. Un reprezentant al principului Sufanuvong a remis la 22 martie premierului Savanna Fuma un mesaj în care au fost expuse propunerile în cinci puncte ale Neo Lao Haksat. Acestea prevăd, în esență, respectarea suveranității, neutralității, unității și integrității teritoriale a regatului Laos, conform acordurilor de la Geneva; încetarea intervenției americane în Laos; neutralitatea față de alianțele militare cu alte state; interdicția instalării de baze militare sau a introducerii de trupe străine pe teritoriul Laosului și promovarea unei politici externe de pace și neutralitate pe baza principiilor coexistenței pașnice.

in preajma alegerilor generale din Columbia

ATACURI ALE UNOR GRUPURI DE GUERILĂ

BOGOTA 10 (Agerpres). — Agenția United Press International anunță că armata columbiană a înfrânt mărșile de securitate întinse în jurul orașului Bogota, unde un grup de guerrilă a ocupat localitatea Puerto Carare. Un al doilea atac, mai puțin grav, s-a produs în localitatea Altamira.

Senatul american cere o „inghetare” a dezvoltării armelor nucleare

WASHINGTON 10 (Agerpres). — Senatul american a adoptat cu o largă majoritate o rezoluție prin care cere președintelui Nixon să propună o „inghetare” a dezvoltării armelor nucleare ca un pas inițial spre reducerea cursei înarmărilor. Cu o săptămână înainte de reluarea la Viena a convorbirilor sovieto-americane pentru limitarea armelor strategice, autorii rezoluției apreciază că o „inghetare” imediată a dezvoltării armelor nucleare poate constitui o șansă de a se obține prevenirea unei noi escaladări a înarmărilor nucleare. Criticind hotărârea Administrației de a trece la cea de-a doua etapă a sistemului de racheta-antiracheta „Safe-guard” și dezvoltarea sistemului de rachete cu ogive nucleare M.I.R.V., senatorul Edmund Muskie s-a pronunțat pentru o „inghetare” a dezvoltării armelor nucleare pe o perioadă de cel puțin șase luni, timp în care să se ajungă la un „acord mutual” de limitare a armelor strategice. Senatorul Fred Harrison, referindu-se la programul M.I.R.V., care urmează să fie pus în aplicare la punct, spus că „ar fi trist dacă Statele Unite vor pierde prilejul unor convorbiri constructive într-un moment în care acestea par posibile”.

REPREZENTANȚII PERMANENȚI ÎN C.A.E.R. AU DEPUȘ O COROANĂ DE FLORI LA MAUSOLEUL LENIN

MOSCOVA 10. — Corespondentul Agerpres, L. Duță, transmite: Reprezentanții permanenți în C.A.E.R. ai țărilor membre, vicepreședinții ai Consiliilor de Miniștri din Bulgaria, Cehoslovacia, R.D. Germană, Mongolia, Polonia, România, Ungaria și Uniunea Sovietică, întruniri în cea de-a 46-a ședință a Comitetului Executiv al Consiliului de Ajutor Economic Reciproc, au vizitat Mausoleul Lenin și au depus o coroană de flori.

Printre oaspeții se afla tovarășul Gheorghe Rădulescu, vicepreședinte al Consiliului de Miniștri, reprezentant permanent al țării noastre în C.A.E.R.

DUPĂ 4 ANI DE EXIL

Fostul președinte se va întoarce în Republica Dominicană

PARIS 10 (Agerpres). — După patru ani de exil, Juan Bosch, fostul președinte al Republicii Dominicane, va pleca săptămîna viitoare spre Santo Domingo. Într-o declarație făcută presei, Bosch a relatat: „În aceste momente, cînd țara mea trece printr-o gravă criză, trebuie să fiu alături de poporul dominican”.

Juan Bosch a părăsit capitala Republicii Dominicane în 1966. În ultimul an, el a trăit la Paris, unde a redactat în 1969 o lucrare în care condamna amestecul societăților americane în viața politică și economică a Republicii Dominicane. El este autorul a numeroase cărți politice, între care și „Pentagonismul”.

„Apreciam evoluția ascendentă a relațiilor prietenești româno-turce”

(Urmare din pag. 1)

ambelor țări. De aceea, noi acordăm o mare importanță viitoarelor întîlniri la nivelul experților din cele două țări, în scopul identificării de noi zone ale cooperării în domeniile economic, industrial și tehnic. Sîntem, de asemenea, de părere că aceste întîlniri, eforturi și contacte vor fi foarte folositoare pentru dezvoltarea relațiilor noastre la nivelul dorit de ambele țări.

Intrebare: Atît România cit și Turcia sînt profund interesate în asigurarea unui climat de înțelegere și pace în Balcani. Care sînt, după părerea dv., căile ce trebuie urmate, în vederea transformării regiunii Balcanilor într-o zonă de bună vecinătate, lipsită de arme nucleare?

Răspuns: Scopul neașteptat al Turciei este stabilirea, în cadrul zonei din care face parte și, în lume în general, a unei ordini de pace și securități, bazate pe libertate, dreptate și egalitate în drepturi pentru toate națiunile. Sîntem de părere că o asemenea ordine poate fi asigurată numai prin realizarea în cadrul unui sistem de control internațional eficace, a dezarmării generale și totale, incluzînd atît armele nucleare cit și cele convenționale. Pentru ca măsurile în domeniul dezarmării să contribuie la cauza păcii și stabilității și să inspire încredere, sîntem de părere că ele trebuie să fie realizate și localizat din acest motiv sînt în considerare condițiile specifice ale zonelor respective sau ale problemelor dezbătute. De aceea, sîntem de părere că, în condițiile existente, crearea unei zone demilitarizate în Europa centrală sau în Balcani, nu este realizabilă. Totodată, țînd seama de condițiile existente, noi nu vedem vreo posibilitate de a face previziuni pentru viitor în această privință.

Intrebare: In concepția României, securitatea europeană ar

trebui să fie opera comună a tuturor statelor de pe continentul nostru. Am dori să cunoaștem, excelență, care sînt, după părerea dv., premisele necesare realizării securității și unei păci durabile în Europa? In ce măsură eforturile îndreptate spre crearea unui nou climat de înțelegere și colaborare fructuoasă între țările continentului nostru ar contribui la obținerea de progrese pe calea desfîntării și asigurării păcii în lume?

Răspuns: Turcia dorește sincer și speră că între țările europene se va stabili un climat politic favorabil securității tuturor țărilor lumii și în care problemele existente să fie soluționate prin mijloace pașnice.

Instaurarea unei păci drepte și durabile în Europa depinde de rezolvarea pozitivă a problemei securității europene, care este o chestiune importantă, cu un caracter global. Pe de altă parte, complexitatea acestei probleme și dificultățile rezolvării ei sînt bine cunoscute. Este necesar ca toate țările — răsăritene sau apusene — să-și dezvolte relațiile reciproce în toate domeniile posibile și să depună eforturi pentru întărirea încrederii între ele și astfel să contribuie la îmbunătățirea climatului politic general în Europa. După părerea noastră, contactele și convorbirile referitoare la unele probleme sau alte pot duce în viitor la o înțelegere comună și parcurgere, pas cu pas, a distanței, poate avea drept rezultat asigurarea unor progrese remarcabile în direcția securității generale. De aceea, sprijinim, în acest sens, ideea convocării unei conferințe a tuturor țărilor interesate — instrument folosit pentru atingerea acestui scop. Considerăm necesar ca în proabil să aibă loc o pregătire minuțioasă a tuturor problemelor esențiale, în așa fel încît să se creze premisele celei mai bune succesiuni conferinței.

agențiile de presă transmit:

Plenara Comisiei pentru condiția femeii, care se desfășoară la Geneva, a adoptat în unanimitate un proiect de rezoluție inițiat de România și alte nouă țări cu privire la accesul femeii la studii, învățămînt mixt și alfabetizare. Rezoluția se adresează tuturor membrilor O.N.U., organizațiilor neguvernamentale și altor organizații cerîndu-le să intensifice eforturile în vederea aplicării tuturor măsurilor necesare pentru a se îngădui femeilor, în regiunile rurale ca și urbane, de a profita din plin de toate programele de educație destinate adulților.

După respingerea de către Senat a numirii lui Carswell ca judecător al Curții Supreme a S.U.A., președintele Nixon a anunțat că viitoarea numire nu o va face în favoarea sudistilor. Atît Carswell, cit și Haynsworth au fost respinși de Senat pentru concepțiile și acțiunile lor cu caracter rasial.

Un nou act care încalcă normele dreptului internațional, principiile umanitare:

VICTIME NEVINOVATE ALE EXTINDERII OPERAȚIILOR MILITARE DIN ORIENTUL APROPIAT

După cum s-a anunțat, aviația israeliană a intrat în posesia unui nou raid în interiorul Republicii Arabe Unite, în cursul căruia a fost bombardată clădirea unei școli primare în orașul Sharkia. Drept urmare 31 de persoane au fost ucise, iar 46 au fost rănite — marea majoritate copii care frecventau școala respectivă. Opinia publică din țara noastră condamnă vehement și expresivă aprobîndu-și față de această nouă acțiune militară care lovește populația civilă, copii nevinovați, adu-gîndu-se unor acte asemănătoare cum a fost bombardarea zărilor metalurgice de la Abu Zabal, soldată de asemenea cu numeroase victime în rîndurile populației civile. Încălcînd normele dreptului internațional, cele mai elementare principii umanitare, asemenea acțiuni nu pot decît să adauge noi factori de tensiune situației din Orientul Apropiat, sporînd îngrijorarea legitimă a popoarelor în legătură cu evoluția acestui conflict. Fapte ca acestea arată limpede unde duce extinderea și escaladarea operațiunilor militare: distrugerea de bunuri materiale și spirituale, vîrsarea de sînge nevinovat, suferințe în rîndurile populației pașnice. Toate acestea subliniază în mod cel mai imperios necesitatea urgentă de a se pune capăt oricărui act de război în această regiune, de a se trece ne-

intîrziat la rezolvarea pe cale politică a conflictului din Orientul Apropiat. După cum se știe, România este un membru principilor politicii sale externe, se pronunță hotărît împotriva continuării ostilităților militare și ca atît mai mult împotriva extinderii operațiilor de război în această regiune, pentru diminuarea încordării între statele din această parte a globului.

— Încordare de pe urma căreia nu au de profitat decît cuceririle imperiale.

Condamnînd cu fermitate atacul aviației israeliene, continuarea oricărui act de război și operațiuni armate, țara noastră reafirmă poziția sa bine cunoscută în problema Orientului Apropiat, pronunțîndu-se hotărît pentru traducerea în viață a rezoluției Consiliului de Securitate din noiembrie 1967, pentru retragerea trupelor israeliene din teritoriile ocupate, pentru recunoașterea dreptului la existența suverană și dezvoltarea independentă a tuturor statelor din această zonă, reglementarea problemei refugiaților palestinieni în conformitate cu interesele lor naționale. Este timpul ca în Orientul Apropiat să prevaleze rațiunea — așa cum cer interesele vitale ale popoarelor din această regiune, interesele păcii și securității în lume.

V. MARIN

ADEZIUNE LARGĂ LA IDEEA SECURITĂȚII EUROPENE

Ultimele evoluții în viața politică internațională vin să confirme interesul susținut față de realizarea securității europene. În favoarea unui asemenea curs s-a exprimat și continuă să se exprime personalități politice și guvernamentale din diferitele state ale continentului, reprezentanți ai vieții publice și obștești, oameni de cele mai diferite convingeri. Capătă o tot mai amplă rezonanță propunerile cu privire la organizarea conferinței general-europene, fiind îmbucurător faptul că pînă în prezent 24 de state au salutat în mod pozitiv inițiativa guvernului Finlandei, care s-a declarat gata să găzduiască conferința preconizată.

Dintre numeroasele declarații care au exprimat adeziunea la ideea transpunerii în practică a desideratiului securității europene și a unei conținute în acest scop este cunoscută cea a ministrului afacerilor externe al Franței, MAURICE SCHUMANN, care a apreciat că organizarea unei asemenea conferințe poate constitui „o contribuție utilă la desindere”. Într-un sens similar s-a exprimat ministrul afacerilor externe al Austriei, KURT WALDHEIM. „Este încurajator, a spus el, că toate statele interesate sînt de acord, în principiu, asupra planurilor pentru o conferință a securității europene”. La rîndul său, ministrul de externe al Finlandei, AHTI KARJALAINEN, a subliniat: „În opinia noastră, crearea unui sistem de pace în Europa trebuie privită ca felul principal al guvernului, care poartă răspunderea pentru securitatea pe continentul nostru”.

„Am acordat și acordăm interes promeritor și inițiativa de a merge spre înfăptuire securității pe continentul european”, releva ministrul de externe al Norvegiei, JOHN LYNG.

Formind de la faptul că pentru progresul securității europene are o însemnătate deosebită participarea celor două state germane, în condiții de egalitate, la dezbaterile și solu-

ționarea problemelor continentului, exprimată interes punctele de vedere exprimate de reprezentanții acestor state. În cadrul unei anchete internaționale organizate de ziare „Scintila” și „Europa” de la Viena, în cadrul unei conferințe generale în Europa... Sprînjim, în acest sens, ideea convocării unei conferințe a tuturor țărilor interesate instrument folosit pentru realizarea securității europene.

Dezbaterile de politică externă din cadrul recentei sesiuni a Marii Adunări Naționale, adoptarea la plenara Consiliului Național al Frontului Unității Socialiste a documentului „Cu privire la securitatea europeană” au reflectat din nou preocuparea constantă, neașteptată, a partidului, stăului și poporului nostru pentru realizarea securității europene, intențiată pe respectarea în relațiile dintre toate statele continentului a principiilor egalității în drepturi, independenței și suveranității naționale, avantajului reciproc. Pornind de la convingerea că înfăptuirea acestui deziderat trebuie să fie opera tuturor popoarelor continentului, țara noastră consideră că în pregătirea conferinței europene este cu atît mai necesar să se dezvolte un dialog viu în spiritul înțelegerii, al obiectivității și receptivității față de toate părțile exprimate; numai asigurîndu-se o largă dezvoltare a dialogului internațional, lundu-se în considerare interesele tuturor participanților la discuții se poate ajunge la crearea unui climat favorabil, la promovarea unei ambianțe de încredere între state, prietnică abordării constructive a problemelor în sus-pensie, în vederea netezirii căilor pentru reușita conferinței europene. În acest spirit România va acționa și în viitor, cu aceeași nedezîmbrăcată consecvență, pentru a-și aduce întreaga contribuție la întărirea păcii, la înfăptuirea dezideratelor securității în Europa și în lume.

Acum, în preajma vizitei sale în România, președintele Turciei, Cevdet Sunay, în interviul pe care îl publicăm în numărul de față, declară: „Este necesar ca toate țările — răsă-

ritene sau apusene — să-și dezvolte relațiile reciproce în toate domeniile posibile, să depună eforturi pentru întărirea încrederii între ele și astfel să contribuie la îmbunătățirea climatului politic general în Europa... Sprînjim, în acest sens, ideea convocării unei conferințe a tuturor țărilor interesate instrument folosit pentru realizarea securității europene.

Dezbaterile de politică externă din cadrul recentei sesiuni a Marii Adunări Naționale, adoptarea la plenara Consiliului Național al Frontului Unității Socialiste a documentului „Cu privire la securitatea europeană” au reflectat din nou preocuparea constantă, neașteptată, a partidului, stăului și poporului nostru pentru realizarea securității europene, intențiată pe respectarea în relațiile dintre toate statele continentului a principiilor egalității în drepturi, independenței și suveranității naționale, avantajului reciproc. Pornind de la convingerea că înfăptuirea acestui deziderat trebuie să fie opera tuturor popoarelor continentului, țara noastră consideră că în pregătirea conferinței europene este cu atît mai necesar să se dezvolte un dialog viu în spiritul înțelegerii, al obiectivității și receptivității față de toate părțile exprimate; numai asigurîndu-se o largă dezvoltare a dialogului internațional, lundu-se în considerare interesele tuturor participanților la discuții se poate ajunge la crearea unui climat favorabil, la promovarea unei ambianțe de încredere între state, prietnică abordării constructive a problemelor în sus-pensie, în vederea netezirii căilor pentru reușita conferinței europene. În acest spirit România va acționa și în viitor, cu aceeași nedezîmbrăcată consecvență, pentru a-și aduce întreaga contribuție la întărirea păcii, la înfăptuirea dezideratelor securității în Europa și în lume.

N. DUMITRESCU

Nava cosmică „Apollo-13” va fi lansată la data prevăzută

CAPE KENNEDY 10 (Agerpres). — Administrația națională pentru problemele aeronauticii și cercetarea spațiului cosmic (N.A.S.A.) a anunțat că, în ciuda dificultăților intervenite în urma contaminării astronautului Thomas Mattingly cu virusul rujelei, lansarea navei cosmice „Apollo-13” va avea loc la data și ora prevăzută. Astfel, cea de-a treia călătorie a omului spre Lună va începe sîmbătă la ora 21.13 (ora Bucureștiului).

Locul astronautului Mattingly va fi luat de John Swigert.



Irak: Populația kurdă din Kirkuk, manifestîndu-și sprijinul față de măsurile care au dus la restabilirea păcii în țară